Kasutus- ja paigaldusjuhend
Külmiku ja sügavkülmiku kombinatsioon

Enne paigaldamist, ühendamist ja kasutuselevõttu lugege **kindlasti** läbi see kasutus- ja paigaldusjuhend. Sellega kaitsete ennast ja väldite kahjusid.

et-EE

M.-Nr. 12 165 270

Sisukord

Ohutusjuhised ja hoiatused **4**

Jätkusuutlikkus ja keskkonnakaitse **13**
Nii säästate energiat 14

Paigaldus **15**
Paigalduskoht 15
Nõuded õhu juurde- ja äravoolule ... 16
Mitme kõrvuti asetseva külmutusseadme paigaldus 16
Ukse avanemissuuna muutmine 17
Trükitud paigaldusjuhendi tellimine 17
Külmutusseadme paigaldamine 17
Külmutusseadme rihtimine 18
Külmutusseadme integreerimine köögimööblisse 19
Seadme mõõtmed 21
Elektriühendus 24

Seadme kirjeldus **25**
Seadme ülevaade 25
Ekraan 27
Kasutuspõhimõte 27
Seadistusrežiim 28
Sisemuse kujundamine 30
Aluse / pudelialuse ümberpaigutamine 30
Täppisreguleeritava aluse ümberpaigutamine 30
Riiuli / valgustusega riiuli ümberpaigutamine 30
Jagatud riiuli nihutamine 31
Jagatud riiuli ümberpaigutamine 31
Pudeliriiuli ümberpaigutamine ... 31
Pudeliriiuli kasutamine eraldusplaadis 31
Sorteerimiskasti eemaldamine ja tagasi panemine 32
Koht küpsetusplaadi jaoks 32
Active AirCleani filtri ümberpaigutamine 32
Külmutustsooni paindlikult kujundamine (VarioRoom) 32
Kaasasolevad tarvikud 33
Juurdeostetavad tarvikud 33

Külmutusseadme sisse- ja väljalülitamine **34**
Enne esmakordset kasutamist 34
Külmutusseadme ühendamine ... 34
Aurusti veepaagi täitmine ja sisestamine 34
Külmutusseadme sisselülitamine 34
Külmutusseadme väljalülitamine 34
Jahutustsooni või külmutustsooni eraldi väljalülitamine 34
Kui sõidate pikemaks ajaks ära ... 35
Võrku ühendamise eeltingimused .. 35
Esmakordne võrku ühendamine . 35
Scan & Connecti kasutamine 36

Kasutamine **37**
Õige temperatuur 37
Temperatuurinäidik 37
Temperatuuri seadistamine jahutus- / külmutustsoonis 37
Temperatuuri- ja uksealarm 38
SuperCooli ja SuperFrosti kasutamine 39
Toiduainete säilitamine jahutustsoonis 41
Erinevad jahutusalad 41
Jahutustsoonis säilitamiseks sobimatud toiduained 41
Kas säilitada toiduaineid pakendiga või pakendita? 42
Toiduainete säilitamine PerfectFresh Active'i tsoonis 42
PerfectFresh Active'i tsoon 42
Niiske sahtel 42
Kuiv sahtel 44
Toiduainete säilitamine lisajahutustsoonis 47
Värskete toiduainete külmutamine ja säilitamine 48
Jookide kiirjahutus 49
Jääkuubikute valmistamine 49

Täiendavate seadistuste tegemine **50**
Selgitused vastavate seadistuste juurde 50
Party-režiim 50
Holiday-režiim 50
Lukustusfunktsiooni / sisselülitamine 50
Sabatirežiim 51
Uksealarmi rakendumiseni jääva ajavahemiku muutmine 52
Muudetav temperatuuritsoon (Freeze&Cool) 52
Võrku ühendamine 54
Hoiatus- ja signaaltoonide / helitugevuse muutmine 55
Ekraaniheleduse muutmine 55
Messirežiimi väljalülitamine 55
Seadistuste tarneolekule lähtestamine 56
Teave 56
Lõhnafiltri vahetusnäidik 56
Puhastusrežiim 56

Puhastamine ja hooldus **57**
Sulatamine 57
Juhised puhastusvahendi kohta 57
Külmutusseadme ettevalmistamine puhastamiseks 58
Sisemuse puhastamine 58
Tarvikute pesemine käsitsi või nõudepesumasinas 58
Tarvikute väljavõtmine ja lahtivõtmine puhastamiseks 59
Klaasriiulite ja sahtlite paigaldamine külmutustsooni 62
Seadme esikülje ja küljeseinte puhastamine 63
Uksetihendi puhastamine 63
Ventilatsiooniavade puhastamine 64
Pärast puhastamist 64

Probleemide kõrvaldamine **65**
Sisevalgustus 72
Müra põhjused 74

Klienditeenindus **76**
Kontakt tõrgete korral 76
Andmebaas EPREL 76
Garantii 76

Teave **77**
Vastavusdeklaratsioon 77
Autoriõigused ja litsentsid 77

Garantii **78**

Ohutusjuhised ja hoiatused

See külmutusseade vastab ettenähtud ohutusnõuetele. Vale kasutamine võib vigastada inimesi ja põhjustada materiaalset kahju.
Enne külmutusseadme kasutuselevõttu lugege kasutus- ja paigaldusjuhend tähelepanelikult läbi. Need sisaldavad olulisi juhiseid paigaldamiseks, ohutuks kasutamiseks ja hooldamiseks. Sellega kaitsete ennast ja väldite külmutusseadme kahjustamist.
Kooskõlas standardiga IEC 60335-1 juhib Miele tähelepanu sellele, et kogu külmutusseadme paigaldamist käsitlev teave ning ohutusjuhised ja hoiatused tuleb läbi lugeda ja neid järgida.
Miele ei vastuta juhiste eiramise tõttu tekkiva kahju eest.
Hoidke kasutus- ja paigaldusjuhend alles. Andke kasutus- ja paigaldusjuhised järgmisele omanikule edasi.

Otstarbekohane kasutamine

▶ Külmutusseade on ette nähtud kasutamiseks majapidamises ja sellesarnastes paigaldustingimustes, näiteks
– väikekauplustes, büroodes ja sarnastes töökeskkondades
– taludes
– hotellide, motellide, kodumajutuste ja muude tüüpiliste elukeskkondade klientidele.
See külmutusseade ei ole ette nähtud kasutamiseks väliskeskkonnas.

▶ Kasutage külmikut vaid kodumajapidamises tavapärasel eesmärgil toiduainete jahutamiseks ja säilitamiseks, sügavkülmutatud toiduainete hoidmiseks, värskete toiduainete külmutamiseks ja jää valmistamiseks.
Kõik muud kasutusviisid on keelatud.

▶ Külmutusseade ei sobi ravimite, vereplasma, laboripreparaatide või muude meditsiiniseadmete direktiivi reguleerimisalasse kuuluvate ainete ja seadmete säilitamiseks. Külmutusseadme vale kasutamine võib põhjustada säilitatava kauba kahjustumist või riknemist. Peale selle ei sobi külmutusseade kasutamiseks plahvatusohtlikes piirkondades.
Miele ei vastuta kahju eest, mis on põhjustatud mitteotstarbekohasest kasutamisest või valest käsitsemisest.

▶ Isikuid (sealhulgas lapsi), kes oma kehalise, meelelise või vaimse seisundi või oma kogenematuse või teadmatuse tõttu ei ole võimelised külmutusseadet ohutult kasutama, tuleb kasutamise ajal jälgida. Need isikud tohivad külmutusseadet järelevalveta kasutada üksnes siis, kui neid on õpetatud seda ohutult kasutama ning kui nad mõistavad sellest tulenevaid ohte.

Lapsed ja majapidamine

▶ Nooremad kui kaheksa-aastased lapsed tohivad külmutusseadet kasutada vaid pideva järelevalve all.

▶ Lapsed alates kaheksandast eluaastast tohivad külmutusseadet kasutada järelevalveta vaid juhul, kui neile on külmutusseadme kasutamine nii selgeks õpetatud, et nad saavad sellega ohutult hakkama. Lapsed peavad oskama märgata ja mõista valest kasutamisest tulenevaid ohte.

▶ Lapsed ei tohi külmutusseadet järelevalveta puhastada ega hooldada.

▶ Jälgige lapsi, kes viibivad külmutusseadme läheduses. Ärge mitte kunagi lubage lastel külmutusseadmega mängida.

▶ Lämbumisoht. Lapsed võivad mängimisel pakkematerjali (nt kilesse) kinni jääda või pakkematerjali endale üle pea tõmmata ja lämbuda. Hoidke pakkematerjali lastele kättesaamatus kohas.

Tehniline ohutus

▶ Külmaaineringluse lekkekindlust on kontrollitud. Külmutusseade vastab asjakohastele ohutusnõuetele ja ELi direktiividele.

Jahutuskontuuri kahjustuse korral: eralduda võivad külmaaine ja õli ning need võivad süttida.

▶ Hoiatus: tuleoht / süttivad materjalid. Selle sümboli leiate kompressorilt ja see osutab süttivatele materjalidele. Ärge eemaldage seda kleebist.

Ohutusjuhised ja hoiatused

Sisalduv külmaaine (andmed tüübisildil) on keskkonnasäästlik, ent tuleohtlik.
Selle keskkonnasäästliku külmaaine kasutamine põhjustab kohati töömüra suurenemist. Lisaks kompressori töömürale võib esineda voolumüra kogu külmaringluses. Need mõjud ei ole kahjuks välditavad, ent need ei mõjuta külmutusseadme tööomadusi.
Jälgige külmutusseadme transportimisel ning integreerimisel/ paigaldamisel, et ükski külmaringluse osa ei saaks kahjustada. Väljapritsiv külmaaine võib kahjustada silmi ja erituv külmaaine võib süttida. Kahjustuste korral:

- vältige lahtist tuld või tuleallikaid,
- lahutage külmutusseade vooluvõrgust,
- õhutage mõne minuti jooksul ruumi, kus külmutusseade asub,
- teavitage klienditeenindust.

▶ Mida rohkem külmaainet on külmutusseadmes, seda suurem peab olema ruum, kuhu külmutusseade paigaldatakse. Võimaliku lekke korral võib liiga väikestes ruumides moodustuda tuleohtlik gaasi ja õhu segu. Iga 8 g külmaaine kohta peab olema vähemalt 1 m^3 ruumi. Külmaaine kogus on toodud külmutusseadme sisemuses oleval tüübisildil.

▶ Kui ventilatsiooniavad on kinni kaetud või nende ees on esemed, võib jahutuskontuuris tekkida tuleohtlik gaasi ja õhu segu. Pidage ventilatsiooniavade etteantud suurustest kindlasti kinni. Ventilatsiooniavasid ei tohi kinni katta ega nende ette midagi asetada.

▶ Külmutusseadme tüübisildil toodud ühendusandmed (kaitse, pinge, sagedus) peavad kindlasti vastama elektrivõrgu andmetele, et vältida külmutusseadme kahjustusi. Võrrelge neid enne ühendamist. Kahtluse korral pöörduge elektriku poole.

▶ Külmutusseadme elektriohutus on tagatud ainult siis, kui seade on ühendatud nõuetekohaselt paigaldatud maandussüsteemi. Selle olulise ohutusnõude järgimine on väga tähtis. Kahtluse korral laske kogu elektrisüsteem elektrikul üle kontrollida.

▶ Võimalik on ajutine või pidev kasutamine autonoomse või võrguga mittesünkroonse energiavarustussüsteemiga (nt minivõrgud, varusüsteemid). Kasutamise eeltingimus on, et energiavarustussüsteem vastab standardi EN 50160 või võrreldava standardi nõuetele. Elektrisüsteemi ja selles Miele seadmes ette nähtud kaitsemeetmete funktsioon ja tööviis peavad ka minivõrgus või võrguga mittesünkroonse kasutamise korral olema tagatud või need tuleb paigaldises asendada võrreldavate meetmetega. Seda kirjeldatakse näiteks VDE-AR-E 2510-2 ajakohases väljaandes.

▶ Et hädaolukorras oleks võimalik vool kiiresti välja lülitada, peab pistikupesa asetsema seadme tagaseina piirkonnast kaugemal ja olema kergesti juurdepääsetav.

▶ Kui toitejuhe on kahjustunud, lahutage külmutusseade kohe vooluvõrgust. Võtke ühendust klienditeenindusega.

▶ Kui kaasasolev toitejuhe on kahjustunud, tuleb toitejuhe lasta originaalvaruosa vastu välja vahetada, et vältida ohte kasutajale. “Miele” tagab ainult oma originaalvaruosade vastavuse ohutusnõuetele. Ohutuse huvides tohib vahetustöid teha ainult kvalifitseeritud spetsialist või Miele klienditeenindus.

▶ Harupesad või pikendusjuhtmed ei taga vajalikku ohutust (tuleoht). Ärge ühendage külmutusseadet nendega elektrivõrku.

▶ Kui niiskus satub pinge all olevatele osadele või toitejuhtmele, võib see põhjustada lühise. Ärge kasutage külmikut niiskuse või veepritsmete piirkonnas (nt garaaž, pesuköök).

▶ Seda külmutusseadet ei tohi kasutada mittestatsionaarsetes paigalduskohtades (nt laevas).

▶ Külmutusseadme kahjustused võivad ohustada teie turvalisust. Kontrollige, ega külmutusseadmel ei ole nähtavaid kahjustusi. Ärge mitte kunagi võtke kasutusse kahjustunud külmutusseadet.

▶ See külmutusseade ei ole ette nähtud kasutamiseks integreeritud seadmena.

▶ Paigaldus-, hooldus- ja remonttööde ajal peab külmik olema elektrivõrgust lahutatud. Külmik on elektrivõrgust vaid siis lahutatud, kui:

- elektrisüsteemi kaitsmed on välja lülitatud;
- elektrisüsteemi keeratavad kaitsmed on täielikult välja keeratud või
- toitejuhe on elektrivõrgust lahutatud. Pistikuga toitejuhet vooluvõrgust lahutades ärge tõmmake juhtmest, vaid pistikust.

Ohutusjuhised ja hoiatused

▶ Asjatundmatud paigaldus-, hooldus- ja remonttööd võivad põhjustada kasutajale ohte. Paigaldus-, hooldus- ja remonttöid võivad teha vaid Miele volitatud spetsialistid.

▶ Garantii kaotab kehtivuse, kui külmutusseadet ei paranda Miele volitatud klienditeenindus.

▶ Asendage defektsed komponendid üksnes Miele originaalvaruosadega. Miele garanteerib ainult selliste osade puhul, et need vastavad täielikult ohutusnõuetele.

▶ Külmutusseadmel on erinõuete tõttu (nt seoses temperatuuri, niiskuse, keemilise vastupidavuse, kulumiskindluse ja vibratsiooniga) spetsiaalne valgusti. Seda valgustit tohib kasutada vaid ettenähtud otstarbel. Valgusti ei sobi ruumi valgustamiseks. Vahetustöid tohib teha vaid volitatud spetsialist või Miele klienditeenindus. Külmutusseadmes on mitu valgusallikat, mis kuuluvad vähemalt energiatõhususklassi F.

Nõuetekohane paigaldus

▶ Muutke ukse avanemissuunda (vajaduse korral) paigaldusjuhendi järgi.

▶ Külmutusseadme transportimisel ja paigaldamisel kandke alati kaitsekindaid.

▶ Külmutusseade on raske ja võib seadme avatud ukse (uste) korral ettepoole kalduma hakata.

- Transportige või liigutage külmutusseadet vähemalt kahe inimesega.
- Vahetage külmutusseadme ukse avanemissuunda vähemalt kahe inimesega.
- Pange külmutusseade üles vähemalt kahe inimesega.
- Ärge jätke külmutusseadet ülespanemise ajal mitte kunagi järelevalveta.

Otstarbekohane kasutamine

▶ Külmutusseade on ette nähtud kasutamiseks teatud kliimaklassis (ümbritseva temperatuuri vahemikus), mille piiridest tuleb kinni pidada. Kliimaklass on toodud külmutusseadme sisemuses oleval tüübisildil. Madalam ümbritsev temperatuur põhjustab kompressori pikemat seisuaega, nii et külmutusseade ei suuda vajalikku temperatuuri säilitada.

▶ Ventilatsiooniavasid ei tohi kinni katta ega nende ette midagi asetada. Laitmatu õhuvool ei ole siis enam tagatud. Energiakulu suureneb ja selle tulemusena võivad komponendid kahjustada saada.

▶ Rasva või õli sisaldavatest toiduainetest tingitud kahjustusoht. Kui hoiate külmutusseadmes või seadme ukse sees rasva või õli sisaldavaid toiduaineid, siis jälgige, et õli või rasva väljavalgumisel ei puutuks see kokku külmutusseadme plastosadega. Plast võib mureneda ja katki minna või praguneda.

▶ Tuleohtlikest gaasisegudest tingitud tule- ja plahvatusoht. Külmutusseadmes ei tohi hoida plahvatusohtlikke aineid ja tooteid, mis sisaldavad tuleohtlikke gaase (nt aerosoolpihusteid). Tuleohtlikud gaasisegud võivad elektrikomponentide tõttu süttida. Vastavad pihustipudelid on tuvastatavad pealetrükitud koostisosade või leegisümboli järgi. Erituvad gaasid võivad elektrikomponentide tõttu süttida.

▶ Plahvatusoht. Ärge kasutage külmutusseadmes elektriseadmeid (nt pehme jäätise valmistamiseks). Seeläbi võivad tekkida sädemed.

Ohutusjuhised ja hoiatused

▶ Vigastus- ja kahjustusoht. Ärge hoidke külmutustsoonis purke ja pudeleid süsihappegaasi sisaldavate jookide või vedelikega, mis võivad külmuda. Purgid ja pudelid võivad lõhkeda.

▶ Vigastus- ja kahjustusoht. Võtke kiireks jahutamiseks külmutustsooni asetatud pudelid hiljemalt tunni aja pärast välja. Pudelid võivad lõhkeda.

▶ Vigastusoht. Ärge puudutage külmutatud toiduaineid ja metallosi märgade kätega. Käed võivad kinni külmuda.

▶ Vigastusoht. Ärge mitte kunagi pange jääkuubikuid ja pulgajäätist, eelkõige mahlajääd, vahetult pärast külmutustsoonist väljavõtmist suhu. Külmutatud toiduaine väga madala temperatuuri tõttu võivad huuled või keel kinni külmuda.

▶ Sulama hakanud või üles sulanud toiduaineid ärge uuesti külmutage. Kasutage need võimalikult kiiresti ära, kuna toiduainete toiteväärtus langeb ja need võivad rikneda. Sulanud toiduaineid saate uuesti külmutada keedetuna või praetuna.

▶ Kõlblikkusaja ületanud toiduainete söömisel valitseb toidumürgituse oht.
Säilitusaeg sõltub paljudest asjaoludest, nt toiduainete värskusaste, kvaliteet ja säilitustemperatuur. Jälgige säilivuskuupäeva ja toiduaine tootja säilitusjuhiseid!

▶ Maksimaalset külmutusvõimsust ei tohi ületada, et toiduained külmuksid võimalikult kiiresti läbi. Maksimaalse külmutusvõimsuse 24 tunni jooksul leiate tüübisildilt “Külmutusvõimsus ... kg / 24 h”.

Roostevabast terasest seadmete puhul pidage silmas järgmist.

▶ Liimained kahjustavad roostevaba terase pinnatöötlust ja see kaotab määrdumise eest kaitsva toime. Ärge kleepige roostevabast terasest pinnale märkmepabereid, läbipaistvat kleeplinti, katvat kleeplinti ega muid liimaineid.

▶ Pind on kriimustustundlik. Isegi magnetid võivad põhjustada kriimustusi.

Tarvikud ja varuosad

▶ Kasutage üksnes Miele originaaltarvikuid. Kui paigaldate seadmele muid tarvikuid, kaotate õiguse garantiile, tootmisgarantiile ja/või tootevastutusele.

▶ Miele annab pärast teie külmutusseadme seeriatootmise lõppu kuni 15-aastase, kuid mitte lühema kui 10-aastase tarnegarantii talitlust säilitavatele varuosadele.

Puhastamine ja hooldus

▶ Uksetihendit ei tohi töödelda õli ega määrdega.
See muudab tihendi aja jooksul poorseks.

▶ Aurupuhasti aur võib sattuda voolu juhtivatele osadele ja põhjustada lühise. Ärge kunagi kasutage külmutusseadme puhastamiseks ja sulatamiseks aurupuhastit.

▶ Hoiatus. Ärge kasutage sulatusprotsessi kiirendamiseks mehaanilisi ega muid abivahendeid, mida tootja ei ole soovitanud.

▶ Terava otsa või servaga esemed kahjustavad külmaseadet ja rikuvad seda. Seepärast ärge kasutage terava otsa või servaga esemeid

- härmatise- ja jääkihi eemaldamiseks;
- kinni külmunud jäätisekarpide ja toiduainete kättesaamiseks.

▶ Ärge kunagi asetage sulatamiseks külmutusseadmesse elektrilisi kütteseadmeid ega küünlaid. See kahjustab plasti.

▶ Ärge kasutage sulatus- ega jäätõrjevahendeid. Sulatus- ja jäätõrjevahendid võivad tekitada plahvatusohtlikke gaase, sisaldada plasti kahjustavaid aineid või kahjustada tervist.

Transport

▶ Transportige külmutusseadet alati püstises asendis ja transpordipakendis, et ei tekiks kahjustusi.

▶ Vigastus- ja kahjustusoht. Kasutage külmutusseadme transportimisel teise isiku abi, sest külmutusseade on raske.

Vana seadme käitlemine

▶ Mängivad lapsed võivad end külmutusseadmesse lukustada ja seal lämbuda.

- Demonteerige seadme uksed.
- Võtke sahtlid välja.
- Jätke riiulid seadmesse, et lapsed ei saaks hõlpsalt sisse ronida.
- Vajaduse korral lõhkuge vana külmutusseadme ukselukk. Sellega väldite olukorda, kus mängivad lapsed panevad end luku taha ja satuvad eluohtlikku olukorda.

Ohutusjuhised ja hoiatused

▶ Elektrilöögi oht!

- Lõigake toitepistik toitejuhtmelt ära.
- Lõigake vanalt seadmelt toitejuhe ära.

Kõrvaldage toitepistik ja toitejuhe vanast seadmest eraldi.

▶ Tagage käitlemise ajal ja järel, et külmutusseadet ei pandaks bensiini ega muude süttivate gaaside ja vedelike lähedusse.

▶ Tuleoht eralduva õli või külmaaine tõttu.
Kasutatav külmaaine ja õli on tuleohtlikud. Eralduv külmaaine või õli võivad piisavalt kõrge kontsentratsiooni ja välise soojusallikaga kokkupuute korral süttida.
Veenduge kõrvaldamise ajal, et jahutuskontuur ei saaks kahjustada. Nii väldite külmaaine (andmed tüübisildil) ja õli kontrollimatut eraldumist.

▶ Väljapritsiv külmaaine võib kahjustada silmi! Külmaringluse detaile ei tohi kahjustada, näiteks:

- aurusti külmaaine kanaleid teravate esemetega torkides,
- torusid katki murdes,
- pealiskihte maha kraapides.

Sümbol kompressoril (sõltub mudelist)

See märkus on oluline vaid taaskasutuse jaoks. Tavakasutuses ohtu ei ole.

▶ Kompressoris olev õli võib olla allaneelamisel ja hingamisteedesse sattumisel surmav.

Pakendi suunamine jäätmekäitlusesse

Pakend on ette nähtud käitlemiseks ja kaitseb seadet transpordikahjustuste eest. Pakendimaterjalid on valitud keskkonnakaitsealastest ja käitlemistehnilistest seisukohtadest lähtudes ja on üldiselt korduskasutatavad.

Pakendi tagastamine materjaliringlusse säästab toorainet. Kasutage väärtuslike materjalide liigiti kogumise punkte ja tagastusvõimalusi. Transpordipakendid võtab tagasi Miele edasimüüja.

Vana seadme utiliseerimine

Elektri- ja elektroonikaseadmed sisaldavad mitmesuguseid väärtuslikke materjale. Samuti sisaldavad need teatud aineid, segusid ja detaile, mis olid vajalikud seadme toimimiseks ja ohutuse tagamiseks. Olmeprügi hulgas ja vale käitlemise korral võivad need kahjustada inimese tervist ja keskkonda. Seetõttu ärge visake oma vana seadet olmeprügi hulka.

Jälgige, et teie külmutusseadet ei kahjustataks enne nõuetekohast keskkonnasäästlikku jäätmekäitlusesse suunamist.
Nii on tagatud, et külmaringluses sisalduv külmutusaine ja kompressoris asuv õli ei saa keskkonda eralduda.

Selle asemel kasutage elektri- ja elektroonikaseadmete tasuta äraandmiseks ja taaskasutusse suunamiseks ametlikke kogumis- ja tagastuspunkte kohaliku omavalitsuse, edasimüüja või Miele juures. Võimalike isikuandmete kustutamise eest äravisatavast seadmest vastutate seaduse järgi teie. Seaduse järgi olete kohustatud eemaldama patareid ja akud, mis ei ole seadmesse püsivalt integreeritud, samuti lambid, mida saab ilma lõhkumata eemaldada, ilma neid lõhkumata. Viige need sobivasse kogumiskohta, kus need saab tasuta ära anda. Hoolitsege selle eest, et vana seade oleks kuni äraviimiseni laste eest kaitstud.

Jätkusuutlikkus ja keskkonnakaitse

Nii säästate energiat ...

Paigalduskoht

Kõrgematel ümbritsevatel temperatuuridel peab külmutusseade sagedamini jahutama ja tarbib seetõttu rohkem energiat. Seepärast:

- Paigaldage külmutusseade hea õhutusega ruumi.
- Ärge paigaldage külmutusseadet soojusallika (küttekeha, pliit) kõrvale.
- Kaitske külmutusseadet otsese päikesekiirguse eest.
- Tagage ideaalne ümbritsev temperatuur, st umbes 20 °C.
- Hoidke õhutusavad vabana ja puhastage neid regulaarselt tolmust.

Temperatuuri reguleerimine

Mida külmem on seadistatud temperatuur, seda suurem on energiakulu. Soovitatavad on järgmised seadistused:

- jahutustsoon 4 kuni 5 °C;
- PerfectFresh Active'i tsoon 0 °C lähedal.
- Külmutustsoon –18 °C

Kasutamine

Sisenenud soojuse ja õhuringluse takistamise tõttu suureneb energiakulu. Seepärast kehtib järgmine.

- Avage seadme uks/uksed vaid nii lühikeseks ajaks kui vaja. Orienteerumisel on abiks toiduainete korrektne sorteerimine.
- Sulgege seadme uks/uksed pärast avamist täielikult.
- Enne soojade toitude ja jookide külmutusseadmesse panemist laske neil maha jahtuda.
- Hoiustage toiduaineid hästi pakendatult või kinnikaetult.
- Ärge pange lahtreid liiga täis, sest see takistab õhu ringlemist.
- Asetage sügavkülmutatud toiduained sulamiseks jahutustsooni.
- Järgige sahtlite ja aluste paigutusel tarneaegset paigutust.
- Hoidke seadme tagakülje ja seina vahel 25 mm vahekaugust.

Paigalduskoht

⚠ Tule- ja kahjustusoht soojust eritavate seadmete tõttu.
Soojust eritavad seadmed võivad süttida ja külmutusseadme põlema panna.
Toitejuhe ei tohi soojusallikatega kokkupuutesse sattuda.
Ärge asetage külmutusseadme peale soojust eritavaid seadmeid, nagu miniküpsetusahjusid, topelt-pliidiplaate või röstereid.

⚠ Lahtised leegid põhjustavad tulekahju ja kahjustuste ohtu.
Lahtised leegid võivad külmutusseadme süüdata.
Hoidke lahtiseid leeke, nt küünalt külmutusseadmest kaugemal.

⚠ Asjatundmatu paigaldus võib põhjustada tule- ja kahjustusohtu.
Kui toitepistik ja toitejuhtmed puutuvad vastu külmutusseadme tagakülge, võivad need vibratsiooni tõttu kahjustada saada ja lühise põhjustada.
Toitepistik või toitejuhtmed ei tohi külmutusseadet puudutada.
Toitejuhtmed ei tohi olla kinni kiilutud ega kahjustatud.
Ärge ühendage külmutusseadme tagakülje piirkonda muid seadmeid.
Ärge paigutage ega kasutage tagaseina piirkonnas harupistikuid, elektrijagajaid ega muid elektroonikaseadmeid (nt halogeenitrafod).

Sobiv on kuiv ja hästi õhutatav ruum.

Paigalduskoha põrand peab olema horisontaalne ja tasane ning sellel peab olema sama kõrgus kui ümbritseval põrandal.

⚠ Kahjustuste oht suure õhuniiskuse tõttu.
Suure õhuniiskuse korral võib kondensaat langeda külmutusseadme välispindadele.
Kondensaat võib seadme välisseintel korrosiooni põhjustada.
Paigaldage külmutusseade piisava õhutusega kuiva ja/või kliimaseadmega ning piisavalt ventileeritavasse ruumi.
Kontrollige pärast paigaldust/ülesseadmist, et seadme uks/uksed sulguks/sulguksid korralikult ja et külmutusseade oleks paigaldatud / üles seatud kirjeldatud viisil. Näidatud õhutusavadest peab kinni pidama.

Arvestage paigalduskoha valikul, et külmutusseadme energiatarve suureneb, kui külmutusseade paigaldatakse küttekeha, pliidi või mõne muu soojusallika vahetusse lähedusse. Vältige otsest päikesekiirgust. Kõrgem ümbritsev temperatuur suurendab energiakulu, sest kompressor töötab kauem.

Kliimaklass

Külmutusseade on ette nähtud kasutamiseks teatud kliimaklassis (ümbritseva temperatuuri vahemikus), mille piiridest tuleb kinni pidada. Kliimaklass on toodud külmutusseadme sisemuses oleval tüübisildil.

Kliimaklass	Ümbritsev temperatuur
SN	10 kuni 32 °C
N	16 kuni 32 °C
ST	16 kuni 38 °C
T	16 kuni 43 °C
SN-ST	10 kuni 38 °C
SN-T	10 kuni 43 °C

Madalam ümbritsev temperatuur põhjustab kompressori pikemat seisuaega. See võib põhjustada külmutusseadmes kõrgemat temperatuuri ja sellega kaasuvaid kahjusid.

Nõuded õhu juurde- ja äravoolule

⚠ Ebapiisav ventilatsioon võib põhjustada tule- ja kahjustusohtu.

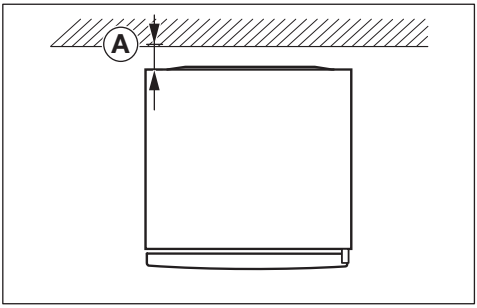
Kui külmutusseade ei ole piisavalt ventileeritud, käivitub kompressor sagedamini ja töötab pikema aja vältel. See suurendab energiakulu ja tõstab kompressori töötemperatuuri. Tagajärjeks võivad olla külmutusseadme kahjustused.

Jälgige, et külmutusseadme juures oleks tagatud piisav õhu juurde- ja äravool.

Pidage ventilatsiooniavade etteantud suurustest kindlasti kinni.

Ventilatsiooniavasid ei tohi kinni katta ega nende ette midagi asetada.

Puhastage ventilatsioonipiirkondi regulaarselt tolmust ja mustusest.



Energiakulu määrati seadme tagakülje ja seina vahelise kauguse Ⓐ = 25 mm puhul. Kui kaugus seinast on väiksem kui 25 mm, säilib külmutusseadme funktsionaalsus, kuid energiakulu suureneb veidi.

Külmutusseadme tagaseina juures õhk soojeneb. Seepärast peab olema tagatud laitmatu õhu juhtimine (vt jaotist „Seadme mõõtmed“).

Mitme kõrvuti asetseva külmutusseadme paigaldus

⚠ Kondensaat seadme välisseintel võib põhjustada kahjustusohtu.

Suure õhuniiskuse korral võib kondensaat langeda külmutusseadmete välispindade vahele ja põhjustada korrosiooni.

Ärge mitte kunagi paigaldage ühtegi külmutusseadet teise külmutusseadmega **vahetult** kõrvuti.

Külmutusseadmete vahele peab jääma vähemalt 70 mm vahe.

Ukse avanemissuuna muutmine

⚠ Vigastus- ja kahjustusoht ukse suure raskuse tõttu.
Kui ukse avanemissuunda muudetakse üksinda, on vigastus- ja kahjustusoht suurem.
Ukse avanemissuunda tuleb muuta alati koos abilisega.

⚠ Elektriliste komponentide kahjustamise oht.
Ukse šarniiril on elektrit juhtivad komponendid (sõltuvalt mudelist).
Enne ukse avanemissuuna muutmist tõmmake toitepistik välja.

📖 Vahetage ukse avanemissuunad kooskõlas montaažijuhendile (vt QR-koodi).

Materjali nr 12083830

Trükitud paigaldusjuhendi tellimine

Trükitud paigaldusjuhendi saate Mielest tasuta tellida.

Kõik Miele kontaktandmed leiate selle dokumendi lõpust. Märkige tüübisildil olev mudelitähis ja tootmisnumber.

Külmutusseadme paigaldamine

⚠ Külmutusseadme ümberkukkumine võib põhjustada vigastus- ja kahjustusohtu.
Kui külmutusseadet paigaldatakse üksinda, on suurem vigastus- ja kahjustusoht.
Külmutusseadme paigaldamiseks on vaja kindlasti teise isiku abi.

⚠ Kahjustus- ja vigastusoht seadmeukse põrkamisel vastu seina.
Seadme uks võib vastu ruumiseina põrgata ja seetõttu kahjustada saada. Klaasukse korral võib kahjustatud klaas põhjustada vigastusi.
Paigaldage ukse avanemispiirajad enne külmiku paigaldamist.
Kaitske seadme uksi põrkamise eest, nt ruumiseinal olevate vildist stopperitega.

⚠ Põranda kahjustamise oht.
Külmutusseadme liigutamine võib põhjustada põrandal kahjustusi.
Liigutage külmutusseadet õrnadel pindadel ettevaatlikult.

Paigalduse lihtsustamiseks asuvad külmutusseadme tagaküljel üleval transpordikäepidemed ja all transpordirullikud (olenevalt mudelist).

Paigaldage külmutusseadet vaid tühjana.

- Ühendage külmutusseade vooluvõrku, nagu on kirjeldatud peatükis “Elektriühendus”.
- Viige külmutusseade ettevaatlikult selle jaoks ette nähtud paigalduskohta.
- Asetage külmutusseade tagaküljega seina äärde, võttes arvesse vajalikku vahemaad.

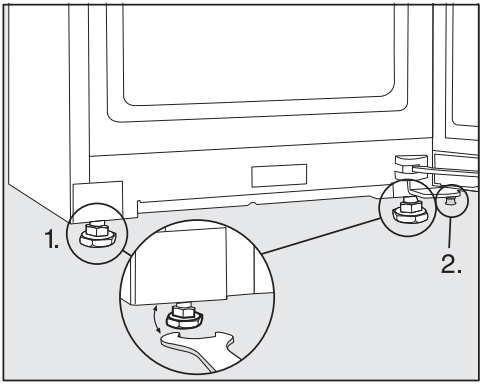
Külmutusseadme rihtimine

⚠ Seadme ukse väljakukkumisest või külmutusseadme ümberminekust põhjustatud kahjustus- ja vigastusoht.

Kui alumise tugiraami reguleeritav lisajalg ei ole korralikult vastu põrandat, võib seadme uks välja kukkuda või külmutusseade ümber minna.

Keerake reguleeritav jalg kaasaoleva mutrivõtmega välja, kuni reguleeritav jalg on vastu põrandat.

Siis keerake reguleeritavat jalga veel neljandiku pöörde võrra välja.



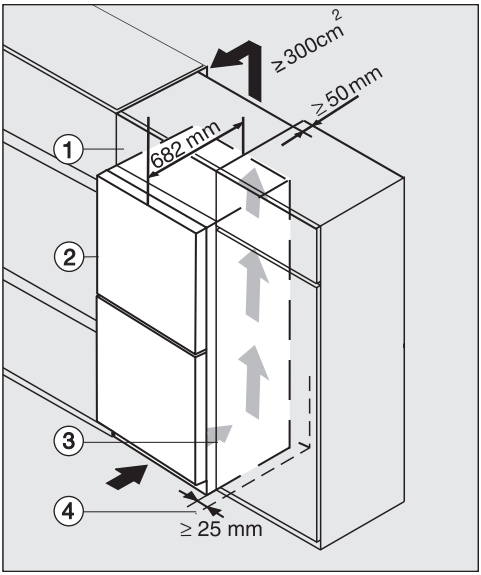
- Rihtige külmik vesiloodi ja kaasasoleva harkvõtme abil ning toetage seadme ust.

1. Seadistage eesmised reguleeritavad jalad.
2. Keerake reguleeritav lisajalg nii palju välja, kuni reguleeritav jalg on vastu põrandat. Siis keerake reguleeritavat jalga veel neljandiku pöörde võrra välja.

Külmutusseadme integreerimine köögimööblisse

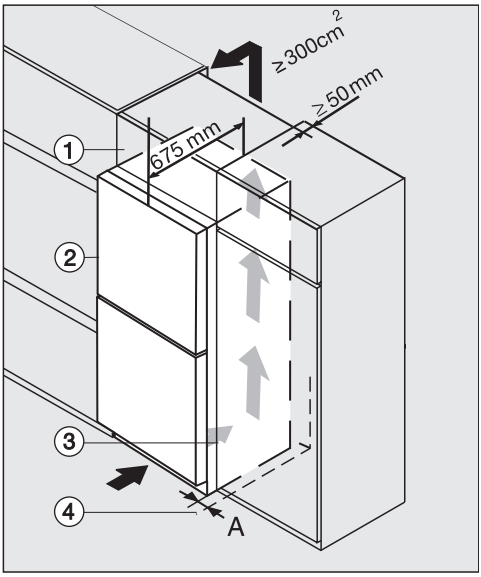
Külmutusseadme ümber saab paigaldada köögikapid.

Energiakulu määrati seadme tagakülje ja seina vahelise kauguse 25 mm puhul. Kui kaugus seinast on väiksem kui 25 mm, säilib külmutusseadme funktsionaalsus, kuid energiakulu suureneb veidi.



Klaasist esipaneeliga külmutusseade K(S) / FN(S) / KFN 4xxx X **obsw/matt, bb, brws, bs, grgr?**

① ülemine kapp
② külmutusseade, ukse sügavus = 82 mm
③ köögikapp
④ ruumisein



K(S) / FN(S) / KFN 4xxx X **edst/cs, ws, bst, el**

① ülemine kapp
② külmutusseade, ukse sügavus = 75 mm
③ köögikapp
④ ruumisein

A = 25 mm (käepidemesoonega) / 60 mm (käepidemega)

Paigaldus

⚠ Ebapiisav ventilatsioon võib põhjustada tule- ja kahjustusohtu.
Kui külmutusseade ei ole piisavalt ventileeritud, käivitub kompressor sagedamini ja töötab pikema aja vältel. See suurendab energiakulu ja tõstab kompressori töötemperatuuri. Tagajärjeks võivad olla külmutusseadme kahjustused.
Jälgige, et külmutusseadme juures oleks tagatud piisav õhu juurde- ja äravool.
Pidage ventilatsiooniavade etteantud suurustest kindlasti kinni.
Ventilatsiooniavasid ei tohi kinni katta ega nende ette midagi asetada.
Puhastage ventilatsioonipiirkondi regulaarselt tolmust ja mustusest.

Mida suuremad on õhutusavad, seda energiasäästlikumalt töötab kompressor.

■ Paigaldage külmutusseade köögikapi kõrvale.

- Seadme esikülg peab köögikappide esikülje suhtes eenduma vähemalt uksesügavuse võrra. Nii saab seadme ust tõrgeteta avada ja sulgeda.
- Kui paigaldate külmutusseadme ruumiseina äärde ④, peab hingede küljel ruumiseina ④ ja külmutusseadme ② vahel olema vahe (**A**).
- Külmutusseadme köögimööbli kõrgusega tasakaalustamiseks võib külmutusseadme kohale monteerida vastava ülemise kapi ①.

  Üle kogu ülemise kapi laiuse peab olema 50 mm sügavune õhu väljalaskeava.

  Ruumi lae all paikneva õhutusava ristlõige peab olema vähemalt 300 cm^2, et soojenenud õhk saaks takistamatult väljuda.

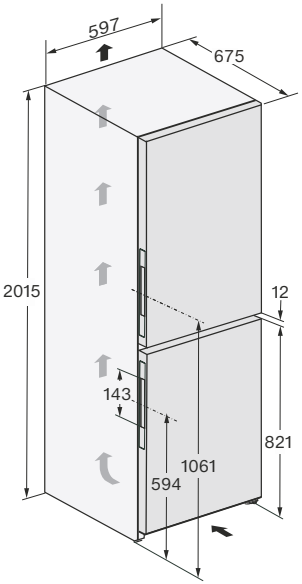
Seadme mõõtmed

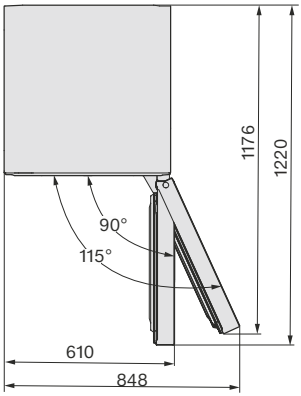
Paigaldusmõõtmed / pealtvaade

KFN 4898 ... bs

Kõik mõõdud on millimeetrites.

Külmutusseadme õige talitlus on tagatud, kui õhutusavade ettenähtud ristlõiked hoitakse vabana.





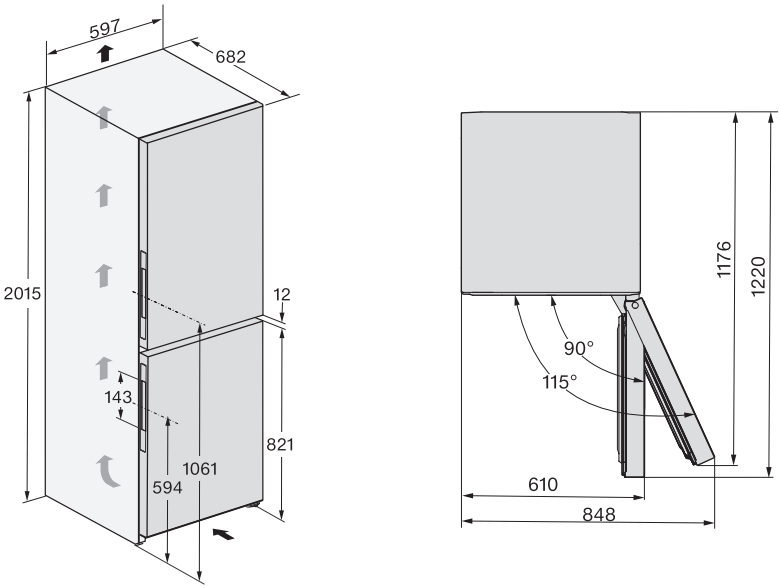
Paigaldus

Paigaldusmõõtmed / pealtvaade

KFN 4898 ... brws, KFN 4898 ... grgr

Kõik mõõdud on millimeetrites.

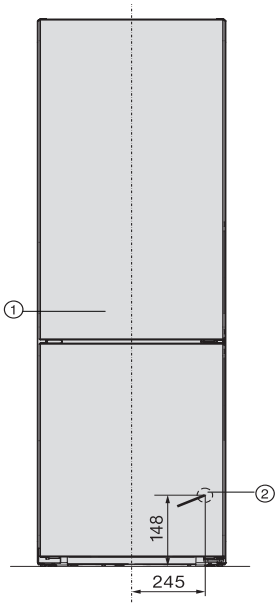
Külmutusseadme õige talitlus on tagatud, kui õhutusavade märgitud ristlõiked hoitakse vabana.



Ühendused

KFN 4898 ... bs, KFN 4898 ... brws, KFN 4898 ... grgr

Kõik mõõdud on millimeetrites.



① Eestvaade

② Toitejuhe, pikkus = 2000 mm
Pikem toitejuhe on saadaval Miele klienditeeninduses.

Elektriühendus

Külmutusseadet tohib ühendada vaid kaasasoleva toitejuhtme abil kaitsemaandusega seinakontakti.

Paigaldage külmutusseade nii, et pistikupesa oleks vabalt ligipääsetav. Kui pistikupesa ei ole vabalt ligipääsetav, veenduge, et iga pooluse jaoks oleks olemas lahklüliti.

⚠ Ülekuumenemisest tingitud tuleoht.
Külmutusseadme kasutamine harupesade või pikendusjuhtmetega võib põhjustada juhtme ülekoormust.
Ohutuse huvides ärge kasutage harupesi ega pikendusjuhtmeid.

Elektrivõrk peab vastama standardile VDE 0100.

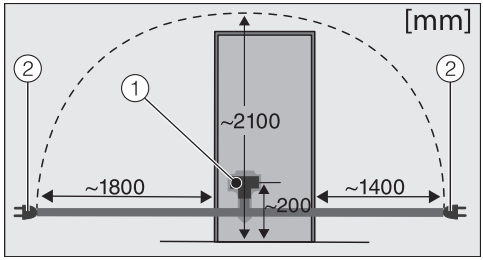
Ohutuse huvides soovitame kasutada maja elektrisüsteemis külmutusseadme elektriühenduse loomiseks ⎓ tüüpi rikkevoolukaitselülitit (RCD).

Kahjustunud toitejuhet tohib asendada ainult sama tüüpi spetsiaalse toitejuhtmega (saadaval Miele klienditeeninduses). Ohutuse huvides tohib vahetustöid teha ainult kvalifitseeritud spetsialist või Miele klienditeenindus.

Teave voolutarbe ja vastava kaitsme kohta on toodud käesolevas kasutusjuhendis ja tüübisildil. Võrrelge neid andmeid kohapealse elektriühenduse andmetega. Kahtluse korral küsige nõu elektrikult.

Võimalik on ajutine või pidev kasutamine autonoomse või võrguga mittesünkroonse energiavarustussüsteemiga (nt minivõrgud, varusüsteemid). Kasutamise eeltingimus on, et energiavarustussüsteem vastab standardi EN 50160 või võrreldava standardi nõuetele. Elektrisüsteemi ja selles Miele seadmes ette nähtud kaitsemeetmete funktsioon ja tööviis peavad ka minivõrgus või võrguga mittesünkroonse kasutamise korral olema tagatud või need tuleb paigaldises asendada võrreldavate meetmetega. Seda kirjeldatakse näiteks VDE-AR-E 2510-2 ajakohases väljaandes.

Külmutusseadme ühendamine



Külmutusseadme tagakülg
① Seadme pistik
② Toitepistik

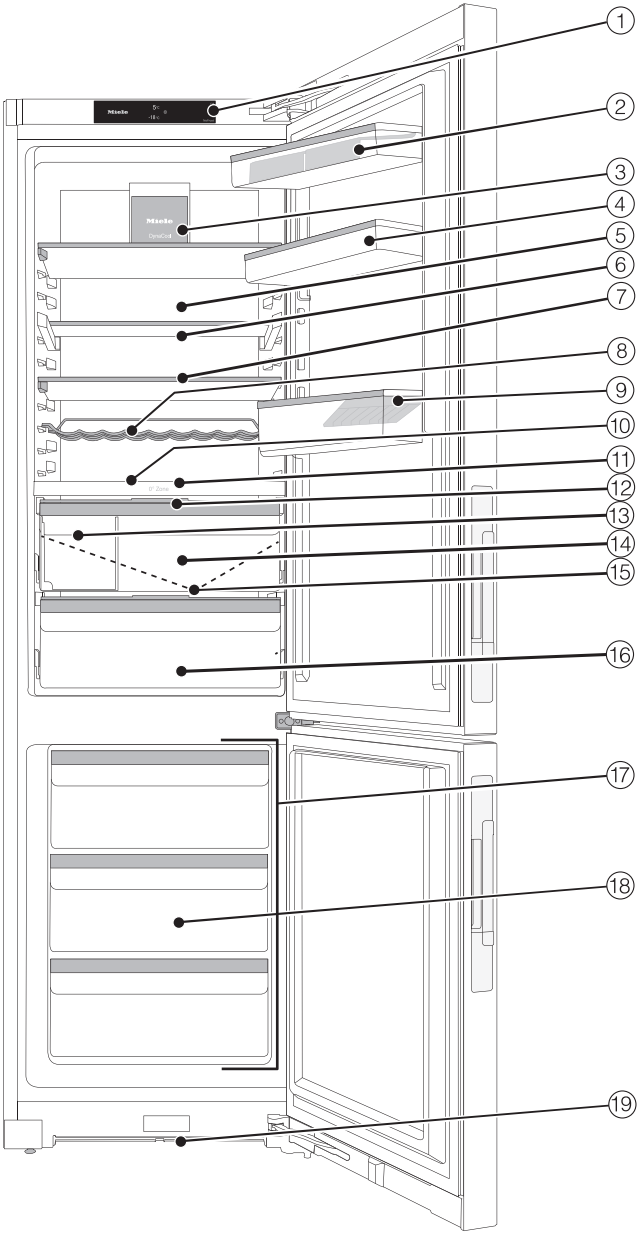
■ Ühendage seadme pistik.

Jälgige, et seadme pistik kinnituks korralikult.

■ Ühendage külmutusseadme toitepistik pistikupessa.

Külmutusseade on nüüd elektrivõrku ühendatud.

Seadme ülevaade



Seadme kirjeldus

① Ekraan

② Munarestiga alus seadme ukses

③ Valgustusega ventilaator

④ Täppisreguleeritav uksesisene alus:
nihutage täidetud uksesisese aluse kõrgust individuaalselt ja looge ruumi kõrgete pudelite jaoks.

⑤ Kuiv tagasein kondensaadi vältimiseks

⑥ Jagatud hoiualus (FlexiBoard):
lükake eesmine poolik klaasplaat taha ja looge eesmises alas ruumi kõrgete anumate jaoks.

⑦ Valgustusega riiul (FlexiLight 2.0)

⑧ Muudetav pudeliriiul

⑨ Pudelihoidikuga pudeliriiul:
pudelihoidikut saate nihutada paremale või vasakule ja luua nii ruumi joogipakkidele.

⑩ Koht küpsetusplaadi jaoks (XL-sisemus)

⑪ Pudelialuse, veepaagi ja nebulisaatoriga (niisutiga) eraldusplaat:
seadmesse pandud puuvilju ja köögivilju pihustatakse auruga ukse igakordsel avamisel ja u iga 90 minuti möödumisel.

⑫ Sahtlikaas õhuniiskuse reguleerimiseks niiskes sahtlis

⑬ Sorteerimiskast:
hoidke siin nt survetundlikke toiduaineid, nagu marju.

⑭ Niiske sahtel puu- ja köögivilja jaoks (PerfectFresch Active'i tsoon)

⑮ Sulamisvee renn ja äravooluava:
kondensaat voolab ära ja aurustub automaatselt.

⑯ Madala temperatuuriga kuiv sahtel kergesti riknevate toiduainete jaoks (PerfectFresh Active'i tsoon)

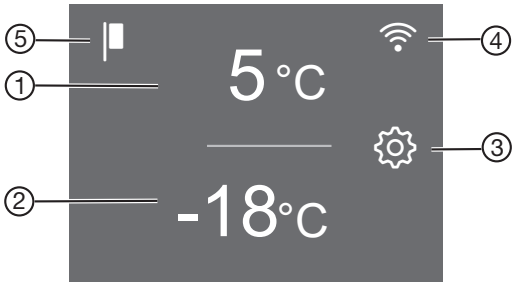
⑰ Külmutustsooni saab alternatiivina kasutada lisajahutustsoonina – muudetav temperatuuritsoon (Freeze&Cool)

⑱ Sahtel

⑲ Ventilatsiooni ristlõige

Ekraan

Terava otsa või servaga esemed, nt pliiatsid, võivad ekraani kriimustada.
Puudutage ekraani vaid sõrmedega.
Kui teie sõrmed on külmad, võib ekraan mitte reageerida.



① Jahutustsooni temperatuurinäidik

② Külmutustsooni temperatuurinäidik

③ Seadistusrežiimi andurnupp ⚙
erinevate funktsioonide valimiseks seadistusrežiimis

④ Ühendusoleku näidik
(nähtav ainult siis, kui võrguühendus on seadistatud)

⑤ Messirežiimi näidik
(nähtav vaid siis, kui messirežiimi funktsioon on sisse lülitatud)

Kasutuspõhimõte

- Puudutage avaekraanil soovitud ala / sümbolit.
- Libistage ekraanil vasakule või paremale, kuni soovitud väärtust / sümbolit kuvatakse keskel.
- Kinnitamiseks puudutage soovitud valikut ekraanil.

Valitud väärtus / sümbol põleb (v.a mõned erandid) oranži tulega.

- Seadistustasandilt lahkumiseks puudutage ⮌ või *OK*.

Seadme kirjeldus

Seadistusrežiim

Seadistusrežiimis saate valida järgmiseid funktsioone ja osaliselt nende seadistusi muuta:

Sümbol	Funktsioon	Tehase-seadistus
	Party-režiimi funktsiooni sisse- või väljalülitamine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	väljas
	Holiday-režiimi funktsiooni sisse- või väljalülitamine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	väljas
/	Lukustusfunktsiooni sisse- või väljalülitamine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	(väljas)
	Külmutusseadme väljalülitamine (vt peatükki “Külmutusseadme sisse- ja väljalülitamine”)	
	Sabatirežiimi funktsiooni sisse- või väljalülitamine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	väljas
	Sabatirežiimi versiooni avamine	—
	Uksealarmi rakendumiseni jääva ajavahemiku muutmine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	1:00
/	Muudetava temperatuuritsooni (Freeze&Cool) meelepärane seadistamine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	
	Külmutustsoon on sisse lülitatud. Valida saab lisajahutustsooni.	sees
	Lisajahutustsoon on sisse lülitatud. Valida saab külmutustsooni.	väljas
	Temperatuuriastme muutmine PerfectFresh Active'i tsoonis (vt peatükki “Õige temperatuur”)	5
	Aurusti (niisuti) sisse- või väljalülitamine või aurusti intensiivsuse seadistamine (vt “Toiduainete ladustamine PerfectFresh Active'i tsoonis”)	väljas

@	Funktsiooni Miele@home esmakordne häälestamine, WiFi aktiveerimine ja inaktiveerimine või võrgukonfiguratsiooni lähtestamine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	rakendus
/	Nuputooni sisse- või väljalülitamine	sees
/	Hoiatus- ja signaaltoonide helitugevuse muutmine või hoiatus- ja signaaltoonide täielik väljalülitamine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	sees / aste 5
☼	Ekraani heleduse muutmine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	aste 4
°C / °F	Temperatuuriühiku muutmine (°Celsius või °Fahrenheit)	°C
	Messirežiimi funktsiooni väljalülitamine (nähtav ainult siis, kui on sisse lülitatud) (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	väljas
	Seadistuste tarneolekule lähtestamine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	—
i	Teie külmutusseadme kohta teabe (mudelitähis ja tootmisnumber) avamine (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	—
	Lõhnafiltri vahetamise meeldetuletuse sisselülitamine (vt peatükki “Juurdeostetavad tarvikud”) (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”)	väljas
	Puhastusrežiimi sisse- ja väljalülitamine (vt peatükki “Puhastamine ja hooldus”)	väljas

Sisemuse kujundamine

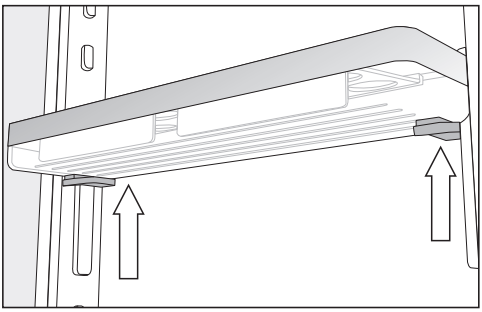
Aluse / pudelialuse ümberpaigutamine

Paigutage seadme ukses aluseid / pudelialuseid ümber ainult tühjana.

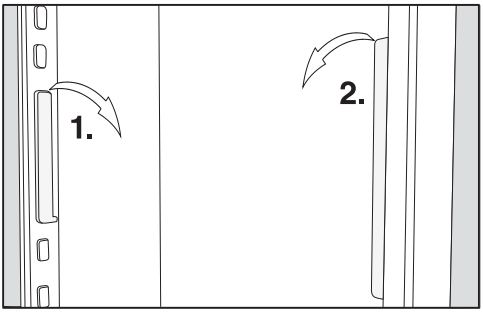
- Lükake alust / pudelialust vastavalt üles ja tõmmake ettepoole välja.
- Asetage alused / pudelialused ükskõik kuhu tagasi.

Täppisreguleeritava aluse ümberpaigutamine

Paigutage seadme ukses aluseid / pudelialuseid ümber ainult tühjana.

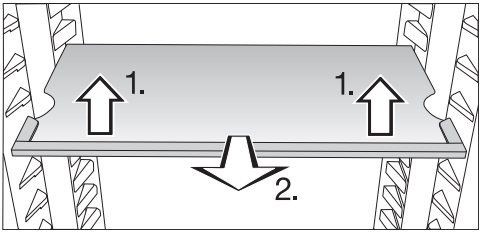


- Võtke aluse külgedest mõlema käega kinni, nii et puudutaksite aluse all olevaid halle nuppe.
- Vajutage neid halle nuppe korraga ja lükake alus suunaga üles juhtliistudest välja.



- Võtke juhtliistud sälkudest välja ja paigutage need ümber soovitud asendisse.
- Paigutage teine juhtliist esimese liistuga paralleelselt.
- Lükake alus ülalt juhtliistudele.

Riiuli / valgustusega riiuli ümberpaigutamine

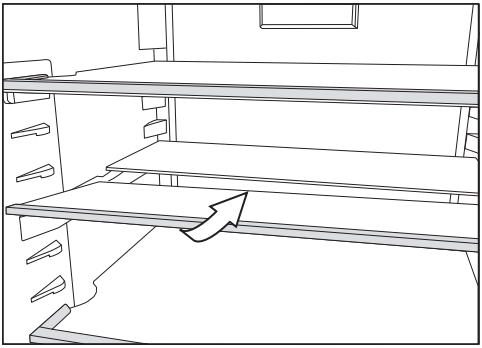


- Kergitage riiulit veidi eestpoolt ja tõmmake natuke ettepoole.
- Üles või alla ümber paigutamiseks tõstke riiul süvenditega tugipindade kohale.
- Lükake riiul sisse.

Jälgige, et valgustusega riiul fikseeruks kuuldavalt.

Et riiuleid külmutusseadmest kogemata välja tõmmata ei saaks, on need varustatud väljatõmbetõkistega.

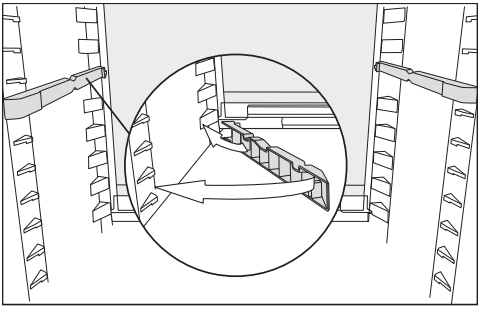
Jagatud riiuli nihutamine



- Tõstke eesmist klaasplaadi poolt eest kergelt üles ja lükake klaasplaat ettevaatlikult tagumise poole alla.

Jagatud riiuli ümberpaigutamine

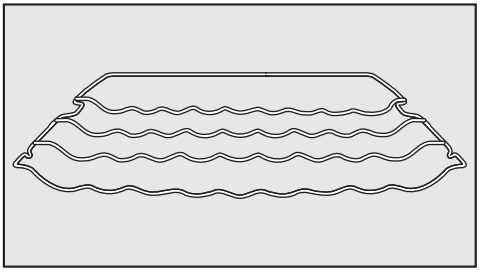
- Võtke mõlemad klaasriiuli pooled välja.



- Pange mõlemad adapterid soovitud kõrgusel vasakule ja paremale tugipindadele.

Piirdeservaga klaasplaat peab asetsema tagapool.

Pudeliriiuli ümberpaigutamine



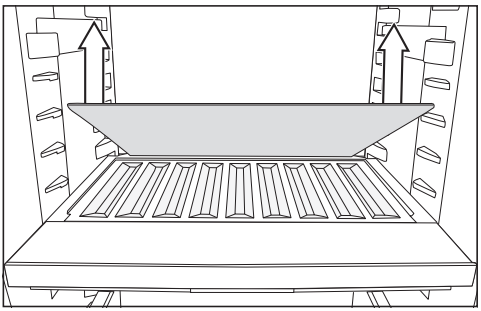
Pudeliriiulit saab paigutada külmutusseadmesse mitut moodi.

- Kergitage pudeliriiulit veidi eestpoolt, tõmmake ettepoole, tõstke hoidikutest välja ja paigutage kas üles- või allapoole.

Tagumine piirdeserv peab olema suunatud üles, et toiduained ei puutuks vastu külmutusseadme tagaseina.

Et pudeliriiulit külmutusseadmest kogemata välja tõmmata ei saaks, on see varustatud väljatõmbetõkistega.

Pudeliriiuli kasutamine eraldusplaadis



- Eemaldage eraldusplaadi tagumine klaasalus ja hoidke klaasalust eraldi.
- Asetage pudelid, põhi tagapool, kuni tõkiseni sisse.

Nõuanne. Kui pudelid ulatuvad üle pudeliriiuli, nihutage alumist pudelihoidikut ukses üles.

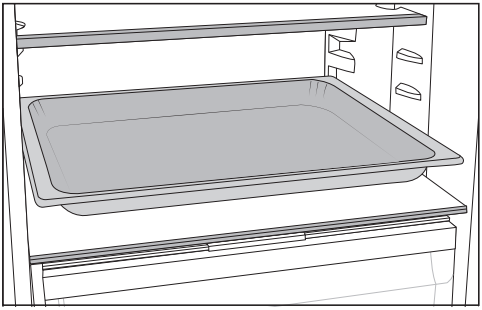
Sorteerimiskasti eemaldamine ja tagasi panemine

- Kui soovite selle eemaldada, tõstke sorteerimiskasti esmalt tagant.
- Sorteerimiskasti sahtlisse tagasi panemiseks sisestage see esmalt eesmise osaga.

Koht küpsetusplaadi jaoks

Sahtlite kohale saab paigutada küpsetusplaadi. Küpsetusplaadi maksimaalsed mõõdud on: laius 466 mm / sügavus 386 mm / kõrgus 50 mm.

- Avage seadme uks lõpuni.



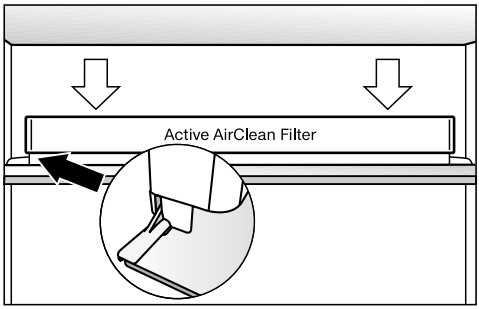
- Asetage küpsetusplaat eraldusplaadile.

Nõuanne. Enne kui lükkate küpsetusplaadi jahutustsooni, laske sellel toatemperatuurini jahtuda.

Active AirCleani filtri ümberpaigutamine

Active AirCleani filtrite hoidik asub riiuli tagumisel kaitseliistul.

- Active AirCleani filtri ümberpaigutamiseks tõmmake see suunaga üles kaitseliistult ära.
- Tõmmake kaitseliist riiulilt ära.
- Pange kaitseliist soovitud riiulile.



- Asetage Active AirCleani filter kaitseliistule.

Külmutustsooni paindlikult kujundamine (VarioRoom)

Kui tahate asetada sügavkülmikusse suuri toiduaineid, nt kalkunit või ulukiliha, saate ülemised külmutussahtlid ja külmutussahtlite vahelised klaasplaadid välja võtta. Seeläbi tekib rohkem mahtu ja seega ruumi suuremõõtmeliste, kõrgete toiduainete säilitamiseks.

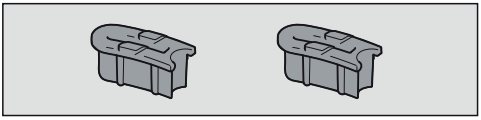
Kaasasolevad tarvikud

Munarest

Sorteerimiskast

Jääkuubikualus

Ukse avanemispiiraja



Uksehinged on tehases seadistatud nii, et seadme ust saab avada kuni 115°. Kui seadme uks käib avamisel näiteks vastu kõrvalasuvat seina, saab ukse avanemisnurka piirata u 90°-le.

Monteerige vastavalt kaasasolevale montaažijuhendile.

Juurdeostetavad tarvikud

Miele kaubavalik sisaldab teie külmiku jaoks vajalikke tarvikuid ning puhastus- ja hooldusvahendeid.

Miele veebipoest, Miele klienditeeninduses või Miele edasimüüjalt saate spetsiaalselt külmutusseadme jaoks häälestatud tooteid, nt seadmete hooldusvahendeid ja tarvikuid.

Miele veebipoodi pääsete järgmise QR-koodi abil:

Enne esmakordset kasutamist

- Eemaldage kõik pakkematerjalid ja kaitsekiled.
- Puhastage kapi sisemust ja tarvikuid.

Külmutusseadme ühendamine

- Ühendage külmutusseade elektrivõrku, nagu on kirjeldatud peatükis “Elektriühendus”.

Ekraanil kuvatakse esmalt Miele, seejärel ⏻.

Aurusti veepaagi täitmine ja sisestamine

- Täitke aurusti veepaak värske joogiveega (vt peatüki “Toiduainete ladustamine PerfectFresh Active'i tsoonis” jaotist “Niiske sahtel”).
- Asetage veepaak eraldusplaadi sisse jahutustsooni ja PerfectFresh Active'i tsooni vahele (vt peatüki “Toiduainete ladustamine PerfectFresh Active'i tsoonis” jaotist “Niiske sahtel”).

Külmutusseadme sisselülitamine

- Avage seadme uks.
- Puudutage ekraanil sümbolit ⏻.

Külmutusseade hakkab jahutama ning süttib sisevalgustus.

Kui seadistatud külmutustemperatuur on saavutatud, kustub sümbol 🌡⚠, külmutustsooni temperatuurinäidik süttib püsivalt ja hoiatusheli lakkab.

- Kui hoiatusheli teid häirib, puudutage sümbolit 🌡⚠.

Hoiatusheli lakkab.

Külmutusseade seadistub eelseadistatud temperatuurile.

Laske külmutusseadmel enne toiduainete sissepanemist mõni tund jahutada, et temperatuur oleks piisavalt madal. Asetage toiduained külmutusseadmesse alles siis, kui saavutatud on eelseadistatud temperatuur.

Asetage toiduained külmutustsooni alles siis, kui külmutustsooni temperatuur on piisavalt madal (vähemalt –18 °C).

Külmutusseadme väljalülitamine

Kogu külmutusseadme saate välja lülitada seadistusrežiimis ⚙.

- Puudutage sümbolit ⚙.
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse sümbolit ⏻.
- Puudutage sümbolit ⏻.

Jahutus ja sisevalgustus on välja lülitatud.

Ekraanil kuvatakse sümbol ⏻.

Pange tähele: välja lülitatud külmutusseade ei ole vooluvõrgust lahutatud.

Jahutustsooni või külmutustsooni eraldi väljalülitamine

- Puudutage selle temperatuuritsooni temperatuurinäidikut, mille soovite välja lülitada.
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse ⏻.
- Puudutage ⏻.

Valitud temperatuuritsooni temperatuurinäidik kustub. Ekraanil kuvatakse ⏻.

Valitud temperatuuritsoon on välja lülitatud.

Teine temperatuurinäidik põleb edasi.

Jahutustsooni või külmutustsooni eraldi uuesti sisselülitamine

- Puudutage vastaval temperatuurinäidikul ⏻.
- Puudutage ⏻.

Soovitud temperatuuritsoon on taas sisse lülitatud.

Kui sõidate pikemaks ajaks ära

Kui külmutusseade lülitatakse pikemaajalisel äraolekul välja, kuid ei puhastata, võib suletud seadmesse tekkida hallitus.

Puhastage kindlasti külmutusseadet.

Kui te ei plaani külmutusseadet pikema aja jooksul kasutada, siis toimige järgmiselt:

- Lülitage külmutusseade välja.
- Tõmmake toitepistik välja või lülitage elektrisüsteemi kaitse välja.
- Tühjendage niisuti veepaak ja hoidke seda puhastatult ja kuivatatult.
- Külmutusseadme piisavaks õhutamiseks ja ebameeldiva lõhna tekke vältimiseks puhastage külmutusseade ja jätke see siis avatuks.

Järgige kahte viimast nõuannet ka siis, kui lülitate jahutustsooni pikemaks ajaks eraldi välja.

Võrku ühendamise eeltingimused

Võrku ühendamisel pöörake tähelepanu järgmistele eeltingimustele.

1. Paigalduskohas on olemas koduvõrk. Hoidke WiFi salasõna käepärast.
2. Miele rakendus on mõnda mobiilsesse lõppseadmesse installitud.
3. Teil on Miele rakenduses kasutajakonto.

Miele rakendus

Miele rakenduse saate tasuta alla laadida kas *Apple App Store*®-ist või *Google Play Store*™-ist.

Laadi alla App Store'ist

HANKIGE SEE Google Play

Esmakordne võrku ühendamine

- Puudutage sümbolit ⚙.
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse sümbolit ⌂.
- Puudutage sümbolit ⌂.
- Puudutage soovitud ühendamismeetodit (rakendus või WPS).

Pärast registreerimist kuvatakse ekraanil sümbol ᯤ.

Kui ühendust ei saanud luua, siis kuvatakse sümbol ⊗.

- Sellisel juhul käivitage toiming uuesti.
- Seadistustasandilt lahkumiseks puudutage sümbolit ⮌.

Scan & Connecti kasutamine

- Skannige QR-kood.

Kui olete installinud Miele rakenduse ja teil on kasutajakonto, juhitakse teid otse võrku ühendamise juurde.

Kui te ei ole veel Miele rakendust installinud, juhitakse teid Apple App Store®-i või Google Play Store™-i.

- Installige Miele rakendus ja looge kasutajakonto.
- Skannige QR-kood uuesti.

Miele rakendus juhendab teid toimingu ajal.

(sõltub mudelist)

Õige temperatuur

Toiduainete säilitamisel on õige temperatuur määrava tähtsusega. Madalamal temperatuuril aeglustuvad mikroorganismide kasvuprotsessid. Toiduained ei rikne nii kiiresti.

Temperatuur külmutusseadmes tõuseb seda kiiremini,

- mida sagedamini ja kauem seadme uks on avatud;
- mida rohkem toiduaineid selles hoitakse;
- mida soojemad on äsja külmutusseadmesse pandud toiduained;
- mida kõrgem on külmutusseadme paigalduskeskkonna temperatuur. Külmutusseade on ette nähtud kasutamiseks teatud kliimaklassis (ümbritseva temperatuuri vahemikus), mille piiridest tuleb kinni pidada.

... jahutustsoonis ja PerfectFresh Active'i tsoonis

Jahutustsoonis on soovitatav jahutustemperatuur **4 °C.**

PerfectFresh Active'i tsoonis reguleeritakse temperatuuri automaatselt vahemikus **0 kuni 3 °C**.

... külmutustsoonis

Värskete toiduainete külmutamiseks on vaja temperatuuri **-18 °C**. Toiduainete säilivust saab nii pikendada ja seejuures säilib optimaalne kvaliteet.
Kui temperatuur tõuseb üle -10 °C, hakkavad mikroobid toiduaineid lagundama ja toiduainete säilivusaeg väheneb. Seetõttu tohib sulama hakanud või ülessulanud toiduaineid uuesti külmutada alles pärast kuumtöötlemist (keetmist või praadimist). Kõrgel temperatuuril enamik mikroobe hävib.

Külmutustsooni püsival temperatuuril –18 °C ja vastava hügieeniga saate kasutada toiduainete maksimaalset säilitusaega ning vältida toiduainete jäätmeid.

Temperatuurinäidik

Tavarežiimis näidatakse ekraanil **keskmist, tegelikku jahutustsooni temperatuuri** ja **külmutustsooni kõrgeimat temperatuuri**, mis on hetkel külmutusseadmes.

Olenevalt ümbritsevast temperatuurist ja seadistusest võib kuluda mitu tundi, enne kui soovitud temperatuurid on saavutatud ja jäävad temperatuurinäidikule püsima.

Temperatuuri seadistamine jahutus- / külmutustsoonis

- Puudutage selle külmatsooni temperatuurinäitu, mille temperatuuri soovite seadistada.
- Libistage vasakule või paremale, kuni soovitud temperatuuri kuvatakse keskel.
- Kinnitamiseks puudutage soovitud temperatuuri.

Temperatuurinäidik kuvab taas külmutusseadme tegelikku jahutus- ja külmutustemperatuuri.

Võimalikud seadistusväärtused

- Jahutustsoon: 3 kuni 9 °C
- Külmutustsoon: –15 kuni –26 °C
- Lisajahutustsoon (Freeze&Cool): –2 kuni 14 °C

Temperatuuriastme muutmine PerfectFresh Active'i tsoonis

PerfectFresh Active'i tsoonis reguleeritakse temperatuur automaatselt vahemikus 0–3 °C.

Kui soovite siiski kõrgemat või madalamat temperatuuri, nt kala säilitamiseks, saate temperatuuri astmeliselt vähesel määral muuta.

- Puudutage ⚙.
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse 🌡↕.
- Puudutage 🌡↕.
- Libistage vasakule või paremale, kuni soovitud seadistust (1: madalaim temperatuur; 9: kõrgeim temperatuur) kuvatakse keskel.
- Kinnitamiseks puudutage soovitud seadistusel.

Temperatuuriastme tehaseseadistus on 5.

Kui on seadistatud aste 1 kuni 4, võib temperatuur teatud asjaoludel langeda alla 0 °C. Toiduained võivad külmuda.

Kontrollige temperatuuriseadistust.

Temperatuuri- ja uksealarm

⚠ Riknenud toiduainete söömine on tervisele ohtlik.

Kui temperatuur oli pikemat aega kõrgem kui -18 °C, võivad külmutatavad toiduained olla sulanud või sulama hakanud. See lühendab toiduainete säilivusaega.

Kontrollige, ega külmutatud toiduained pole sulanud või sulama hakanud. Sellisel juhul kasutage need toiduained nii kiiresti kui võimalik või kuumtöödelge (keetke või praadige) neid enne uuesti külmutamist.

Temperatuurialarm

Selleks et külmutustsooni temperatuur märkamatult ei tõuseks, on külmutusseade varustatud temperatuurialarmiga.

Kui külmutustsooni temperatuur tõuseb liiga kõrgele, kuvatakse külmutustsooni temperatuurinäidikul sümbolit 🌡⚠, milles põleb punane tuli.

Peale selle kõlab hoiatustoon, kuni kõrvaldate alarmi põhjuse või lülitate hoiatustooni enneaegselt välja.

See, millal külmik saavutab liiga kõrge temperatuuri, sõltub seadistatud temperatuurist.

Akustiline ja visuaalne signaal võib aktiveeruda järgmistel juhtudel:

- külmik lülitatakse sisse ja ühe temperatuuritsooni temperatuur erineb liiga palju seadistatud temperatuurist;
- külmutatavaid toiduaineid sorteeritakse ja võetakse välja, mille käigus liigub liiga palju sooja ruumiõhku külmikusse;
- külmutama hakatakse suuremat kogust toiduaineid;
- külmutama hakatakse sooje värskeid toiduaineid;
- on olnud voolukatkestus;
- külmik on rikkis.

Temperatuurialarmi põhjus tuleks tuvastada ja kõrvaldada enne, kui lülitate temperatuurialarmi välja.

Kui hoiatustoon teid häirib, võite selle varem välja lülitada.

■ Puudutage .

Hoiatusteade kinnitati: kustub ja hoiatustoon lakkab.

Ekraanil kuvatakse stardikuva. Külmutustsooni temperatuurinäidikul kuvatakse umbes 1 minuti jooksul vilkuvana kõige kõrgemat temperatuuri, mis seni külmutustsoonis oli. Seejärel läheb temperatuurinäidik külmutustsooni praegusele temperatuurile.

Uksealarm

Külmutusseade on varustatud uksealarmiga, et vältida energiakadusid ja kaitsta säilitatavaid toiduaineid soojuse eest, kui seadme uks on lahti jäänud.

Kui seadme üks uks on pikemat aega avatud, kuvatakse vastaval temperatuurinäidikul sümbolit , milles põleb kollane tuli. Lisaks kõlab hoiatusheli ja sisevalgustus põleb pulseerivalt.

Uksealarmi rakendumiseni jäävat ajavahemikku saab muuta (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”).

Uksealarmi hoiatusheli saab välja lülitada (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”).

Pärast seadme ukse sulgemist lakkab hoiatustoon ja sümbol kustub ekraanilt.

Uksealarmi enneaegne väljalülitamine

■ Puudutage sümbolit .

Hoiatusheli lakkab, sümbol kustub ja sisevalgustus põleb taas pidevalt.

Kui seadme ust ei suleta, kordub uksealarm u 1 minuti möödumisel.

SuperCooli ja SuperFrosti kasutamine

SuperCool ❄

Sisselülitatud funktsiooniga SuperCool ❄ saab **jahutustsooni** (sõltuvalt ümbritsevast temperatuurist) väga kiiresti kõige madalamale väärtusele jahutada. Külmutusseade töötab maksimaalse võimaliku külmavõimsusega ja temperatuur langeb. Valige see funktsioon, kui soovite kiiresti maha jahutada suurema koguse säilitatavaid toiduaineid või jooke.

Sisselülitatud funktsiooni SuperCool ❄ korral võib seadmes tekkida rohkem müra.

Funktsioon SuperCool ❄ tuleb vahetult enne külmutatavate toiduainete või jookide sissepanemist sisse lülitada.

Funktsioon SuperCool ❄ lülitub umbes 12 tunni järel automaatselt välja. Külmutusseade töötab jälle tavalisel külmavõimsusel.

Nõuanne. Energia säästmiseks saate funktsiooni SuperCool ❄ ise välja lülitada, kui toiduained või joogid on juba piisavalt jahtunud.

Funktsiooni SuperCool ❄ sisse- ja väljalülitamine

- Puudutage jahutustsooni temperatuurinäidikut.
- Funktsiooni SuperCool sisse- ja uuesti väljalülitamiseks puudutage ❄.

Sisselülitatud funktsiooni SuperCool korral põleb sümbolis ❄ oranž tuli.

- Seadistustasandilt lahkumiseks puudutage temperatuurinäidikut.

SuperFrost ❄

Sisselülitatud funktsiooniga SuperFrost ❄ jahutatakse **külmutustsooni** väga kiiresti kõige madalamale väärtusele (sõltuvalt ümbritsevast temperatuurist). Külmutusseade töötab maksimaalse võimaliku külmavõimsusega ja temperatuur langeb. Valige see funktsioon enne värskete toiduainete külmutamist. Sellega tagate, et toiduained külmuvad kiiresti läbi ning säilivad toiteväärtus, vitamiinid, välimus ja maitse.

Sisselülitatud funktsiooni SuperFrost ❄ korral võib seadmes tekkida rohkem müra.

SuperFrost tuleb u **6 tundi enne külmutatavate toiduainete sissepanemist** sisse lülitada.
Kui soovite kasutada **maksimaalset külmutusvõimsust**, tuleb SuperFrost ❄**24 tundi varem** sisse lülitada.

Funktsioon SuperFrost ❄ lülitub automaatselt välja maksimaalselt 72 tunni pärast. Külmutusseade töötab jälle tavalisel külmavõimsusel. Funktsiooni väljalülitumiseni kuluv aeg sõltub äsja kappi asetatud toiduainete kogusest.

Nõuanne. Energia säästmiseks saate funktsiooni SuperFrost ise välja lülitada, kui toiduained või joogid on juba piisavalt jahtunud.

Funktsiooni SuperFrost ei ole vaja sisse lülitada,

- kui külmutate juba külmunud toiduaineid;
- kui panete sügavkülma kuni 2 kg toiduaineid päevas.

Funktsiooni SuperFrost ❄ sisse- ja väljalülitamine

- Puudutage külmutustsooni temperatuurinäidikut.
- Funktsiooni SuperFrost sisse- ja uuesti väljalülitamiseks puudutage ❄.

Sisselülitatud funktsiooni SuperFrost korral põleb sümbolis ❄ oranž tuli.

- Seadistustasandilt lahkumiseks puudutage temperatuurinäidikut.

Toiduainete säilitamine jahutustsoonis

Erinevad jahutusalad

Loomuliku õhuringluse tõttu tekivad jahutustsoonis erineva temperatuuriga piirkonnad.

Raske külm õhk vajub jahutustsooni alumisse ossa. Kasutage toiduainete säilitamisel erinevaid külmatsoone.

See on automaatse temperatuuri jaotumisega külmutusseade (DynaCool). Kohe kui jahutustsooni jahutus lülitub sisse, lülitab külmik automaatselt ventilaatori juurde. Nii jaotatakse külm jahutustsoonis ühtlaselt ja erinevad külmatsoonid ei ole nii selgelt välja joonistunud. Kõiki seadmesse pandud toiduaineid jahutatakse peaaegu samal temperatuuril.

Kõige soojem ala

Jahutustsooni kõige soojem piirkond on kõige üleval eesmises osas ja seadme ukses. Hoidke selles piirkonnas nt võid, et see jääks kergesti määritavaks, ja juustu, et see säilitaks oma aroomi.

Kõige külmem ala

Jahutustsooni kõige külmem ala on PerfectFresh Active'i tsooni eraldava plaadi kohal ja tagaseina juures. Veel madalam temperatuur on siiski PerfectFresh Active'i tsooni sahtlites.

Temperatuuriseadistus 4 °C ja vastav hügieen takistavad selliste bakterite nagu salmonella ja listeeria paljunemist, mis võivad põhjustada rasket toidumürgitust.

Seepärast kasutage neid jahutustsooni alasid ja “PerfectFresh Active'i” tsooni kõikide soojatundlike ja kergesti riknevate toiduainete säilitamiseks, nagu:

- kala, liha, linnuliha,
- vorstitooted, valmistoidud,
- muna või koort sisaldavad toidud või küpsetised,
- värske tainas, koogi-, pitsa-, muretainas,
- toorjuust ja muud toorpiimatooted,
- hummus, köögiviljamäärded, taimsed toorjuustu asendustooted,
- kilesse pakendatud köögiviljad,
- kõik toiduained (mida tuleb nende aegumiskuupäevani säilitada vähemalt temperatuuril 4 °C).

Jahutustsoonis säilitamiseks sobimatud toiduained

Mitte kõik toiduained ei ole külmatundlikkuse tõttu sobilikud säilitamiseks temperatuuril alla 5 °C.

Külmatundlike toiduainete hulka kuuluvad muu hulgas:

- ananass, avokaado, banaan, granaatõun, mango, melon, papaia, granadill, tsitruselised (nt sidrun, apelsin, mandariin, greip),
- järelvalmimist vajavad puuviljad,
- baklažaan, kurk, kartul, paprika, tomat, suvikõrvits,
- kõvajuust (Parmesan, Alpi juust).

Nõuanne. Muudetav temperatuuritsoon võimaldab külmutustsooni alternatiivset kasutamist lisajahutustsoonina. Neid toiduaineid saab optimaalselt säilitada temperatuurivahemikus 8 °C kuni 14 °C (vt peatüki “Toiduainete säilitamine lisajahutustsoonis” jaotist “Temperatuurivahemik 8 °C kuni 14 °C”).

Kas säilitada toiduaineid pakendiga või pakendita?

Säilitage toiduaineid jahutustsoonis pakitult või kinnikaetult (PerfectFresh Active'i tsoonis on erandeid).
Sellega väldite kõrvaliste lõhnade tekkimist toiduainetele, toiduainete kuivamist ja võimalike bakterite ülekandumist. Seda tuleb arvestada eriti loomsete toiduainete säilitamisel. Jälgige, et eelkõige sellised toiduained nagu toores liha ja kala ei puutuks kokku teiste toiduainetega.

Temperatuuri korrektse seadistuse ja asjakohase hügieeniga saate toiduainete säilivust oluliselt pikendada. Tekib vähem toidujäätmeid.

Toiduainete säilitamine PerfectFresh Active'i tsoonis

PerfectFresh Active'i tsoon

PerfectFresh Active'i tsoon täidab standardi DIN EN 62552:2025 kohased nõuded jahutuskambrile.

PerfectFresh Active'i tsoonis valitsevad optimaalsed säilitustingimused puuviljadele, köögiviljadele, kalale, lihale ja piimatoodetele. Toiduained püsivad kauem värskena ning säilivad maitseomadused ja vitamiinid.

PerfectFresh Active'i tsoonis reguleeritakse temperatuuri automaatselt, see on vahemikus 0 kuni 3 °C. Need on madalamad temperatuurid kui tavalises jahutustsoonis, külma mitte kartvate toiduainete jaoks on see aga optimaalne säilitustemperatuur.

Peale selle saab PerfectFresh Active'i tsooni kambri õhuniiskust reguleerida vastavalt säilitatavatele toiduainetele. Kui aurusti on juurde lülitatud, lisatakse säilitatavatele puu- ja köögiviljadele udu. Aurusti lülitub umbes iga 90 minuti möödumisel ja igakordsel ukse avamisel sisse. Kõrgem õhuniiskus aitab säilitada toiduainete niiskust ning väldib nende enneaegset kuivamist.

Ärge unustage, et toiduainete pikaajalise säilivuse alus on nende värskus enne külmutusseadmesse panemist.

Võtke toiduained PerfectFresh Active'i tsoonist välja umbes 30 kuni 60 minutit enne söömist. Toiduainete aroom ja maitse taastuvad alles ruumitemperatuuril.

Niiske sahtel

◊ | ◊◊◊ |

Niiskes sahtlis valitseb temperatuur 0 kuni 3 °C, sõltuvalt sahtlikaane asendist ei ole õhuniiskus kõrgem ◊ või on kõrgem ◊◊◊.

Madal õhuniiskus ◊

Selle seadistuse ◊ korral saab niiskest sahtlist kuiv sahtel (vt jaotist “Kuiv sahtel”).

Kõrge õhuniiskus ◊◊◊

Selle seadistuse korral sobib sahtel puu- ja köögivilja hoidmise niiskeks sahtliks.

Suurema õhuniiskuse korral niiskes sahtlis võib tekkida kondensaat.
Kui teie hinnangul on kogunenud liiga palju kondensaati ja see mõjutab toiduaineid, toimige järgmiselt:
Eemaldage kondensaat lapiga.
Avage sahtli kaas, valides asendi “madal õhuniiskus ◊”.
Lülitage niisuti välja.

Kõrge õhuniiskuse ◊◊◊ valimine

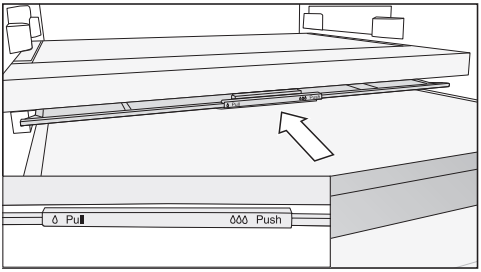
Selle seadistuse ◊◊◊ korral peaks aurusti ⏻ olema sisse lülitatud.

Sisselülitatud aurusti ⏻ korral suureneb vähesel määral energiakulu. Peale selle võib seadmes tekkida rohkem müra.

- Puudutage ⚙.
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse ⏻.
- Puudutage ⏻.
- Libistage vasakule, kuni aurusti soovitud intensiivsust (1: vähene niisutus; 3: maksimaalne niisutus) kuvatakse keskel.
- Kinnitamiseks puudutage soovitud seadistusel.

Sümbolis ⏻ põleb oranž tuli.

- Avage niiske sahtel.



- Lükake sahtlikaas tõkiseni taha.

Sahtlikaas on suletud ja niiskus jääb sahtlisse ◊◊◊.

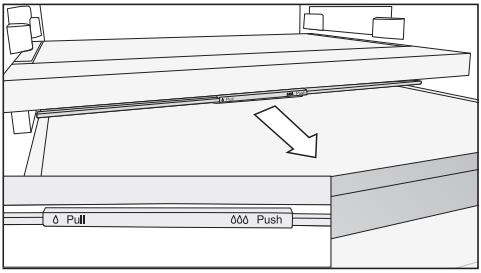
Madala õhuniiskuse ◊ valimine

Selle seadistuse ◊ korral peaks aurusti ⏻ olema välja lülitatud.

- Puudutage ⚙.
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse ⏻.
- Puudutage ⏻.
- Libistage paremale ja puudutage ⏻.

Sümbolis ⏻ põleb valge tuli.

- Avage niiske sahtel.



- Tõmmake sahtlikaas tõkiseni ette.

Sahtlikaas on avatud ja õhuniiskus väheneb ◊.

Kui toiduained ulatuvad üle sahtli serva, võib kaane asend sahtli sisselükkamisel muutuda ja sahtel võib sulguda.

Jälgige sahtli täitmisel, et toiduained ei oleks alt vastu sahtli kaant.

Aurusti (niisuti ⏻)

Sisselülitatud aurusti ⏻ korral kaetakse niiskes sahtlis säilitatavaid puu- ja köögivilju igakordsel ukse avamisel ja umbes iga 90 minuti järel veeuduga. Veeaur tagab lisaniiskuse niiskes sahtlis.

Aurusti ja selle juurde kuuluv veepaak asuvad eraldusplaadis jahutustsooni ja PerfectFresh Active'i tsooni vahel.

Enne kui lülitate aurusti sisse (vt peatükki “Täiendavate seadistuste tegemine”), pöörake tähelepanu järgmisele:

- Veepaak on puhastatud, veega täidetud ja fikseerunud.
- Niiske sahtli kaas on suletud (seadistus ◊◊◊).

Veepaagis olevast veest jätkub u 4 kuuks.

Veepaaki peab uuesti täitma alles siis, kui aurusti ei tooda enam veeauru.

⚠ Kahjustusoht ebasobiva täitevedeliku tõttu.

Suhkrut sisaldavad vedelikud võivad nebulisaatori talitlusvõimet kahjustada.

Täitke veepaaki üksnes värske joogiveega.

⚠ Saastunud veest põhjustatud oht tervisele.

Saastunud vee kasutamine võib põhjustada mürgistusi.

Täitke veepaaki üksnes värske joogiveega.

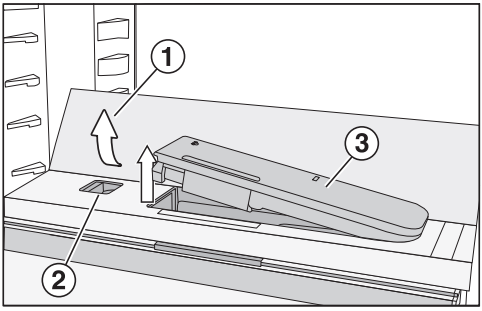
⚠ Oht tervisele bakteritega saastunud vee tõttu.

Vesi, mis seisab pikemat aega veepaagis, võib saastuda ja tervist ohustada.

Kui külmutusseade, jahutustsoon või nebulisaator on olnud kauem kui 2 päeva välja lülitatud, puhastage veepaak ja täitke see värske joogiveega.

Kui puhkuserežiim 🌙 on olnud kauem kui 2 nädalat sisse lülitatud, puhastage veepaak ja täitke see värske joogiveega.

Aurusti veepaagi täitmine



■ Vajutage klaasaluse ① tagumistele, äärmistele nurkadele.

Klaasalus hüppab ees üles.

■ Tõstke klaasalus üles ja keerake taha.

Klaasalus seisab püsti.

■ Vajutage kelk ② vasakule.

Veepaak ③ hüppab süvendist välja.

■ Eemaldage veepaak ja valage sellesse kuni märgistuseni joogivett.

■ Asetage veepaak sisse tagasi.

■ Pöörake klaasalus ① alla.

Kuiv sahtel

◊ | 🥩 🐟 🥕

Kuivas sahtlis valitseb temperatuur 0 kuni 3 °C, õhuniiskus ei ole kõrgem ◊.

Kuiv sahtel sobib eriti hästi kergestiriknevate toiduainete säilitamiseks:

- värske kala, koorikloomad,
- liha, linnuliha, vorst,
- salatid,
- piimatooted, näiteks piim, jogurt, juust, koor, kohupiim jne,

- taimsed tooted, nagu tofu, kaerajook, hummus, köögiviljamääre, liha- ja juustuasendajad jne.
- Lisaks võib siin säilitada igat liiki pakendatud toiduaineid.

Arvestage, et valgurikkad toiduained riknevad kiiremini.
See tähendab, et näiteks karp- ja koorikloomad riknevad kiiremini kui kala ja kala rikneb kiiremini kui liha.
Säilitage neid toiduaineid hügieeni huvides **kinnikaetult või pakendatult**.

Kui te ei ole rahul oma säilitatavate toiduainete seisukorraga (näiteks muutuvad need juba mõne aja pärast pehmeks või näevad välja närtsinud), kontrollige, kas olete järginud järgmisi nõuandeid:

- Säilitage vaid värskeid toiduaineid. Säilitamise tulemus sõltub toiduainete säilitamiseelsest seisukorrast.
- Puhastage PerfectFresh Active'i tsoon enne, kui hakkate seal toiduaineid säilitama.
- Laske väga niisketel toiduainetel enne säilitamist nõrguda.
- Ärge säilitage külmatundlikke toiduaineid PerfectFresh Active'i tsoonis.
- Valige toiduaine säilitamiseks kõige sobivam PerfectFresh Active'i tsoon ning sahtlikaane õige asend (madal õhuniiskus ◊ või kõrge õhuniiskus ◊◊◊).
- Niiske sahtli kõrge õhuniiskus ◊◊◊ saavutatakse üksnes säilitatavates toiduainetes sisalduva niiskusega, kui säilitate neid ilma pakendita. Mida rohkem on sahtlis toiduaineid, seda kõrgem on niiskus.
- Ärge täitke sahtleid liigselt.
- Kui teie hinnangul on seadistuse ◊◊◊ korral kogunenud liiga palju kondensaati ja see mõjutab toiduaineid:

- Eemaldage kondensaat lapiga.
- Asetage sahtlisse rest või muu sarnane vahend, et liigne niiskus saaks eralduda.
- Avage sahtlikaas, valides asendi “madal õhuniiskus ◊”, ja lülitage niisuti välja.

- Kui õhuniiskus on vaatamata seadistusele ◊◊◊ liiga väike, pakkige toiduained õhukindlatesse pakenditesse.
- Kui teil on tunne, et PerfectFresh Active'i tsooni temperatuur on liiga kõrge või madal, proovige seda kõigepealt veidi jahutustsooni kaudu reguleerida, muutes seal temperatuuri 1 kuni 2 °C võrra. Kohe, kui märkate, et PerfectFresh Active'i tsooni põhjale on moodustunud jääkristallid, tuleb temperatuuri tõsta, sest vastasel juhul saavad toiduained külmakahjustusi.
- Kui jahutustsooni temperatuuri muutmisest ei piisa, muutke temperatuuri PerfectFresh Active'i tsoonis (vt peatükki “Seadistuste kohandamine”).

Toiduainete säilitamine lisajahutustsoonis

Muudetav temperatuuritsoon võimaldab külmutustsooni alternatiivset kasutamist lisajahutustsoonina.

Lisaks saate jahutada värskete toiduainete või jookide suuri koguseid, nt grillipeo jaoks või suvekuudel.

Lisajahutustsooni lülitate sisse seadistusrežiimis (vt peatüki “Täiendavate seadistuste tegemine” jaotist “Muudetav temperatuuritsoon (Freeze&Cool)”).

Sõltuvalt säilitatavatest toiduainetest saab valida seadistatava temperatuuri vahemikus –2 °C kuni 14 °C:

Temperatuurivahemik 8 °C kuni 14 °C

See temperatuurivahemik vastab keldri temperatuurile.

- külmatundlikud pakkimata köögiviljad, nagu kartul, sibul, baklažaan, kurk, paprika, tomat, suvikõrvits,
- külmatundlikud pakkimata puuviljad, nagu ananass, avokaado, banaan, granaatõun, mango, melon, papaia, granadill, tsitruselised (nt sidrun, apelsin, mandariin, greip),
- köögi- ja puuviljad, nagu tomat, pirn, nektariin, kiivi, ploom, mis ei pea kiiresti järelvalmima,
- külmatundlik vein,
- karastusjoogid, nagu mineraalvesi, limonaad, mahla ja mineraalvee segu, puuviljamahl,
- konservid,
- kõva juust (parmesan),
- või, mida soovitakse hoida määritavana.

Temperatuurivahemik 3 °C kuni 9 °C

See temperatuurivahemik vastab jahutustsooni temperatuurile.

Järgige säilitussoovitusi peatükis “Toiduainete jahutustsoonis säilitamine”.

Temperatuurivahemik –2 °C kuni 3 °C

Säilituskliima vastab kuiva sahtli omale (vt peatüki “Toiduainete PerfectActive-tsoonis säilitamine” jaotis “Kuiv sahtel”).

See sobib eriti hästi kergestiriknevate toiduainete säilitamiseks.

–2 °C kuni 0 °C

- värske kala, koorikloomad,

0 °C kuni 3 °C

- liha, linnuliha, vorstitooted,
- piimatooted, näiteks jogurt, juust, koor, kohupiim jne,
- toorjuust ja toorpiimatooted,
- taimsed tooted, nagu tofu, kaerajook, hummus, falafel, köögiviljamääre jne,
- taimsed liha või juustu asendustooted,
- muna või koort sisaldavad toidud,
- värske tainas, koogitainas, pitsatainas,
- valmissalatid, valmistoidud.
- Lisaks võib siin säilitada igat liiki pakendatud toiduaineid.

Värskete toiduainete külmutamine ja säilitamine

Enne sügavkülmikusse asetamist

- Kui värskeid toiduaineid on rohkem kui 2 kg, lülitage 6 tundi enne toiduainete külmutusseadmesse asetamist sisse funktsioon SuperFrost ❄.
- Kui külmutatavaid toiduaineid on veel rohkem, lülitage 24 tundi enne toiduainete külmutusseadmesse asetamist sisse funktsioon SuperFrost ❄.

Juba külmutatud toiduained saavad nii teatud külmavaru.

- Kasutage külmutamiseks ainult värskeid ja laitmatus seisukorras toiduaineid.

Arvestage, et teatud toiduained ei sobi külmutamiseks. Nende hulka kuuluvad nt köögiviljasordid, mida süüakse tavaliselt toorelt, nt lehtsalatid või redised.

Nõuanne. Et värv, maitse, aroom ja C-vitamiin säiliks, blanšeerige köögivilja enne külmutamist. Selleks asetage köögivili portsjonite kaupa 2–3 minutiks keevasse vette. Seejärel võtke köögivili välja ja jahutage külmas vees kiiresti maha. Nõrutage köögivili.

Külmutatavate toiduainete asetamine sügavkülmikusse

⚠ Kahjustusoht liiga raske täitekoguse tõttu.
Liiga raske täitekogus võib põhjustada külmutussahtli / klaasplaadi kahjustusi.
Järgige vastavat maksimaalset täitekogust:
külmutussahtel = 15 kg
klaasplaat = 35 kg

Seadmesse asetatavad toiduained ei tohi kokku puutuda juba külmunud toiduainetega, muidu võivad juba külmutatud toiduained sulama hakata.

- Pange pakendid seadmesse kuivana, et vältida toiduainete üksteise külge või kinni külmumist.

Selleks, et toiduained külmuksid kiiresti läbi, ärge ületage järgmiseid pakkekoguseid:

- puu- ja köögivili max 1 kg
- liha max 2,5 kg

– Väike külmutatava toiduaine kogus

Külmutage toiduaineid ülemistes külmutussahtlites.

- Asetage külmutatav toiduaine **ülemistesse** külmutussahtlitesse nii, et selle laiem pind oleks vastu sahtli põhja, sest nii külmub see kõige kiiremini läbi.

– VarioRoom: maksimaalne külmutatava toiduaine kogus (vt tüübisildilt)

Kui ventilaatoriavad on kaetud, väheneb jahutusvõimsus ja suureneb energiatarbimine.
Jälgige külmutatava toiduaine sügavkülmikusse asetamisel, et ventilaatoriavad ei oleks kinni kaetud.

Nõuanne. Külmutustsooni saab paindlikult suurendada. Kui tahate asetada sügavkülmikusse suurt külmutatavat toiduainet, nt kalkunit või ulukiliha, saate külmutussahtlite vahelt klaasplaadid välja võtta.

- Võtke ülemised külmutussahtlid välja.

- Asetage külmutatav toiduaine ülemisele klaasriiulile nii, et selle laiem pind oleks vastu riiulit, sest nii külmub see kõige kiiremini läbi.

Pärast külmumist

- Lülitage funktsioon SuperFrost ❄ välja.
- Asetage külmunud toiduained külmutussahtlitesse ja lükake sahtlid seadmesse tagasi.

Jookide kiirjahutus

Jookide kiireks jahutamiseks jahutustsoonis lülitage sisse funktsioon SuperCool ❄.

Kui soovite jahutada suurt kogust jooke või soovite jooke jahutada lisaks külmutustsoonis, valige seadistusrežiimis ⚙ Party-režiimi 🍸 funktsioon.

Võtke kiireks jahutamiseks külmutustsooni asetatud pudelid **hiljemalt tunni aja pärast** välja. Pudelid võivad lõhkeda.

Jääkuubikute valmistamine

- Täitke jääkuubikute karp 3/4 ulatuses veega ja asetage jääkuubikuvorm külmutussahtli põhja.
- Kasutage kinnikülmunud jääkuubikute karbi vabastamiseks tõmbiotsalist eset, nt lusikavart.

Nõuanne. Jääkuubikud saab karbist hästi kätte, kui asetate karbi korraks voolava vee alla.

Selgitused vastavate seadistuste juurde

Järgmisena kirjeldatakse üksnes neid seadistusi, mis vajavad lisaselgitusi.

Seadistusrežiimis ⚙ olles lülitatakse uksealarm või mõni muu hoiatusteade automaatselt mitteaktiivseks.

Party-režiim

Party-režiimi funktsioon on otstarbekas siis, kui on vaja kiiresti maha jahutada või külmutada suurem kogus säilitatavaid toiduaineid või jooke.

Nõuanne. Lülitage Party-režiimi funktsioon u 4 tundi enne külmutatavate toiduainete ja jookide sissepanemist sisse.

Sisselülitatud Party-režiimi korral lülitatakse funktsioonid SuperCool ja SuperFrost automaatselt sisse.

Party-režiimi ei saa sisse lülitada, kui jahutusosa on välja lülitatud või Holiday-režiim on sisse lülitatud.

Funktsioon Party-režiim lülitub automaatselt välja umbes 24 tunni pärast. Party-režiimi funktsiooni saab aga igal ajal varem välja lülitada.

Holiday-režiim

Holiday-režiim on otstarbekas, kui te näiteks ei soovi puhkuse ajal jahutustsooni täielikult välja lülitada ja ei vaja suurt jahutusvõimsust.

Avakuval on näha sisselülitatud Holiday-režiimi . Selle saab avaekraanilt ning seadistusrežiimis ⚙ välja lülitada.

Jahutustsoon reguleeritakse seejuures temperatuurile 15 °C, kusjuures PerfectFresh Active'i tsoonis seadistatakse automaatselt temperatuur 9–12 °C. Jahutustsoon saab niiviisi energiasäästlikult tööle jääda.

Külmutustsoon jääb sisselülitatuks eelnevalt seadistatud temperatuuril.

Selle jahutustsooni keskmise temperatuuri juures võivad aeglaselt riknevad toiduained mõneks ajaks külmutusseadmesse jääda. Energiatarve on madalam kui tavarežiimil.
Samuti ei teki ebameeldivaid lõhnu ega hallitust, nagu see võib juhtuda väljalülitatud jahutustsooniga, mille uks on suletud.

⚠ Riknenud toiduainete söömine on tervisele ohtlik.

Kui temperatuur on pikema aja jooksul üle 4 °C, võib see mõjutada jahutustsoonis olevate toiduainete säilivust ja kvaliteeti.

Lülitage Holiday-režiimi funktsioon alati sisse piiratud ajaks.

Ärge pange selleks ajaks külmutusseadmesse õrnu ja kergelt riknevaid toiduaineid, nagu puuvilju, köögivilju, kala, liha ja piimatooteid.

Lukustusfunktsiooni / sisselülitamine

Sisselülitatud lukustusfunktsioon kaitseb külmutusseadet soovimatu väljalülitamise ja soovimatu seadistamise eest kõrvaliste isikute, nt laste poolt.

- Puudutage ⚙.
- Libistage vasakule või paremale, kuni kuvatakse keskel.
- Puudutage .

Sisselülitatud lukustusfunktsiooni korral põleb sümbolis oranž tuli.

- Sulgege seadme uks. Alles siis on lukustusfunktsioon aktiivne.

Lukustusfunktsiooni / lühiajaline inaktiveerimine

Kui soovite temperatuuriseadistust muuta, saate lukustusfunktsiooni lühiajaliselt inaktiveerida.

- Puudutage selle külmatsooni temperatuurinäitu, mille temperatuuri soovite reguleerida.
- Puudutage u 6 sekundit nuppu .

Näidik liigub temperatuuri reguleerimisele.

- Tehke nüüd soovitud seadistused.

Seadme ukse sulgemisega lülitatakse lukustusfunktsioon uuesti sisse.

Lukustusfunktsiooni / täielik väljalülitamine

- Puudutage .
- Puudutage u 6 sekundit nuppu .
- Libistage vasakule või paremale, kuni kuvatakse keskel.
- Puudutage .

Väljalülitatud lukustusfunktsiooni korral põleb .

Sabatirežiim

Religioossete tavade järgimiseks on külmutusseadmel spetsiaalne sabatirežiim.

Sisselülitatud sabatirežiimi kuvatakse esmalt avaekraanil.

3 sekundi möödumisel lülitub ekraan välja.

Kui sabatirežiim on sisse lülitatud, ei saa külmutusseadmel seadistusi teha.

Jälgige, et seadme uksed oleksid kinni, sest visuaalsed ja helilised hoiatused on välja lülitatud.

Sabatirežiimi funktsioon lülitub automaatselt välja umbes 80 tunni pärast.

Sisselülitatud sabatirežiimi korral inaktiveeritakse:

- sisevalgustus, kui seadme uks on avatud,
- kõik helilised ja visuaalsed signaalid,
- temperatuurinäidik,
- aktiivne WiFi-ühendus.

Kõik muud eelnevalt sisse lülitatud funktsioonid jäävad aktiveerituks.

⚠ Riknenud toiduainete söömine on tervisele ohtlik.
Kuna sabatirežiimi ajal toimunud võimalikku voolukatkestust ei kuvata, on võimalik, et toiduained on teatud aja kõrgemal temperatuuril olnud. See lühendab toiduainete säilivusaega.
Kui sabatirežiimis peaks tekkima voolukatkestus, kontrollige toiduainete kvaliteeti.

Sabatirežiimi väljalülitamine

- Puudutage tumedat ekraani.

Kuvatakse .

- Puudutage .

Sümbolis põleb oranž tuli.

- Puudutage seadistusrežiimis sümbolit .

Kui sabatirežiim on välja lülitatud, põleb sümbolis valge tuli.

Sabatirežiimi sisselülitamine

- Minge seadistusrežiimis andurnupu < või > abil sümbolile.
- Puudutage *OK*.

Sisselülitatud sabatirežiimi korral kuvatakse ekraani ülemises nurgas punkti •.

3 sekundi möödumisel lülitub ekraan välja.

- Sulgege seadme uks.

Sabatirežiimi väljalülitamine

- Puudutage andurnuppu *OK*.

Ekraanil kuvatakse .

- Puudutage *OK*.

Sisselülitatud sabatirežiimi korral kuvatakse ekraani ülemises nurgas punkti •.

- Puudutage *OK*.

Väljalülitatud sabatirežiimi funktsiooni korral kustub punkt ekraani ülemises nurgas.

Uksealarmi rakendumiseni jääva ajavahemiku muutmine

Saate seadistada, kui kiiresti peab kõlama uksealarm pärast seadme ukse avamist.

- Puudutage .
- Libistage vasakule või paremale, kuni kuvatakse keskel.
- Puudutage .
- Libistage vasakule või paremale, kuni soovitud ajavahemik 30 sekundi ja 3 minuti vahel: 30 sekundit kuvatakse keskel.
- Kinnitamiseks puudutage soovitud seadistust.

Muudetav temperatuuritsoon (Freeze&Cool) /

Muudetav temperatuuritsoon võimaldab külmutustsooni alternatiivset kasutamist lisajahutustsoonina .

Kestus seadistatud temperatuuri saavutamiseni

Tegelik temperatuur tsoonis	Temperatuurimuutus väärtusele	Kestus (h)
–18 °C	0 °C	> 8
–18 °C	8 °C	> 12
8 °C	14 °C	> 6
14 °C	–18 °C	> 4

Soovitud temperatuuritsooni saab valida ka siis, kui ülemine jahutustsoon lülitati eraldi välja.

Kas sisse on lülitatud külmutustsoon või lisajahutustsoon , näete

- alumisel temperatuurinäidikul kuvatavast temperatuurivahemikust:
  –15 kuni –26 °C: külmutustsoon
  –2 kuni 14 °C: lisajahutustsoon
- seadistusrežiimis :
  valge tuli: külmutustsoon
  oranž tuli: lisajahutustsoon

Külmutustsoonilt lisajahutustsoonile ümberlülitamine

Temperatuur on seadistatav vahemikus –2 °C kuni +14 °C.

Jälgige, et eelnevalt hoiustatud toiduained eemaldataks sahtlitest.

Kui külmutustsooni kasutatakse lisajahutustsoonina,

- inaktiveeritakse automaatselt SuperFrost,
- jääb Holiday-režiim ja Party-režiim aktiveerituks üksnes ülemises jahutustsoonis.

⚠ Riknenud toiduainete söömine on tervisele ohtlik.

Kui temperatuur oli pikemat aega kõrgem kui –18 °C, võivad külmutatavad toiduained olla sulanud või sulama hakanud. See lühendab toiduainete säilivusaega.

Kontrollige, ega külmutatud toiduained pole sulanud või sulama hakanud. Sellisel juhul kasutage need toiduained nii kiiresti kui võimalik või kuumtöödelge (keetke või praadige) toiduaineid enne uuesti külmutamist.

- Puudutage .
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse .
- Puudutage .

Ekraanil kuvatakse kollaselt .

- Kinnitage valik nupuga OK.

Sümbolis põleb seadistusrežiimis oranž tuli.

Seadistub eelseadistatud temperatuur –2 °C.

Milliseid toiduaineid millises temperatuurivahemikus optimaalselt säilitada, leiate peatükist “Toiduainete säilitamine lisajahutustsoonis”.

Lisajahutustsoonilt külmutustsoonile ümberlülitamine

Temperatuur on seadistatav vahemikus –15 °C kuni –26 °C.

Jälgige, et eelnevalt hoiustatud jahutatavad toiduained eemaldataks sahtlitest.

Asetage toiduained külmutustsooni alles siis, kui külmutustsooni temperatuur on piisavalt madal (vähemalt –18 °C).

- Puudutage .
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse .
- Puudutage .

Ekraanil kuvatakse kollaselt .

- Kinnitage valik nupuga OK.

Sümbolis põleb seadistusrežiimis valge tuli.

- Seadistustasandilt lahkumiseks puudutage või *OK*.
- Puudutage külmutustsooni temperatuurinäidikut.

Seadistub eelseadistatud temperatuur –15 °C.

- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse –18 °C.
- Kinnitamiseks puudutage soovitud temperatuuri.

Temperatuurinäidikus kuvatakse taas külmutusseadme tegelikku külmutustemperatuuri.

Võrku ühendamine

Teie külmutusseade on varustatud sisseehitatud WiFi-mooduliga. WiFi-moodul võimaldab võrguühendust teie koduvõrguga ja Miele rakenduse kasutamist mobiilsel lõppseadmel.

Kui külmutusseade on kord WiFi kaudu ühendatud, taastub ühendus automaatselt iga kord, kui selle uuesti sisse lülitate.

Veenduge, et külmutusseadme paigalduskohas oleks teie WiFi-võrgu signaal piisavalt tugev.

Külmutusseadme ühendamisel WiFi-võrku suureneb energiakulu ka siis, kui külmutusseade on välja lülitatud.

Nutikad lisafunktsioonid Miele rakenduse* kaudu

Miele rakenduse kaudu loodud võrguühendusega saate juurdepääsu arvukatele nutikatele lisafunktsioonidele, sealhulgas:

- vaadata olekuteavet;
- kasutada täiendavaid kasulikke funktsioone;
- hoida külmutusseadet tarkvaravärskenduste abil Miele tehnika kõrgeimal tasemel.

Lisateavet nutikate lisafunktsioonide kohta leiate Miele veebisaidilt, Apple App Store®-ist või Google Play Store™-ist.

* Miele & Cie. KG digitaalne lisapakkumine. Olenevalt mudelist ja riigist võib funktsioonide maht erineda. Vajalik on nõustumine üldtingimuste ning Miele digitoodete ja teenuste andmekaitsepõhimõtetega Miele rakenduses. Miele jätab endale õiguse digipakkumist igal ajal muuta või selle pakkumine lõpetada.

Esmakordne võrku ühendamine

- Puudutage sümbolit ⚙.
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse sümbolit @.
- Puudutage sümbolit @.
- Puudutage soovitud ühendamismeetodit (rakendus või WPS).

Pärast registreerimist kuvatakse ekraanil sümbol ᯤ.

Kui ühendust ei saanud luua, siis kuvatakse sümbol ⊗.

- Sellisel juhul käivitage toiming uuesti.
- Seadistustasandilt lahkumiseks puudutage sümbolit ⮌.

WiFi-ühenduse inaktiveerimine

- Puudutage sümbolit ⚙.
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse sümbol @.
- Puudutage sümbolit @.
- WiFi-ühenduse inaktiveerimiseks puudutage sümbolit ᯤ.

Kuvatakse sümbol ᯤ.

- Seadistustasandilt lahkumiseks puudutage sümbolit ⮌.

WiFi-ühenduse aktiveerimine

- Puudutage sümbolit ⚙.
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse sümbol @.

- Puudutage sümbolit @.
- WiFi-ühenduse aktiveerimiseks puudutage sümbolit .

Kuvatakse sümbol .

- Seadistustasandilt lahkumiseks puudutage sümbolit ⮌.

Kui WiFi-ühendus on aktiivne, põleb ekraanil sümbol .

Võrgukonfiguratsiooni lähtestamine

- Puudutage sümbolit .
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse sümbolit @.
- Puudutage sümbolit @.
- Libistage paremale, kuni keskel kuvatakse sümbol .
- Puudutage sümbolit .
- Puudutage sümbolit .
- Seadistustasandilt lahkumiseks puudutage sümbolit ⮌.

Kõik tehtud seadistused ja sisestatud väärtused lähtestatakse.

WiFi-ühendus inaktiveeriti, sümbol kustub avakuvalt.

Lähtestage võrgu konfiguratsioon, kui saadate külmutusseadme jäätmekäitlusesse, müüte selle või võtate kasutusele kasutatud külmutusseadme. Kõik isiklikud andmed eemaldatakse külmutusseadmest. Peale seda ei ole endisel omanikul enam juurdepääsu.

Hoiatus- ja signaaltoonide / helitugevuse muutmine

Hoiatus- ja signaaltoonide helitugevust (nt uksealarmi või veateate korral) saab muuta. Samuti saab hoiatus- ja signaaltoonid välja lülitada, kui need teid häirivad.

- Puudutage .
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse .
- Puudutage .
- Valige soovitud helitugevus, libistades jaotusribal vasakule või paremale.
- Kinnitage soovitud helitugevus, puudutades jaotusriba.

Väljalülitatud hoiatus- ja signaaltoonide korral kuvatakse .

Ekraaniheleduse muutmine

Ekraaniheledust on võimalik kohandada ümbritseva ruumi valgusele.

- Puudutage .
- Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse .
- Puudutage .
- Valige soovitud heledusaste, libistades jaotusribal vasakule või paremale.
- Kinnitage soovitud heleduse aste, puudutades jaotusriba.

Messirežiimi väljalülitamine

Messirežiim võimaldab edasimüüjatel külmutusseadet esitleda ilma sisselülitatud jahutuseta. Kodus ei ole seda funktsiooni vaja.

Kui tehaseseadistusena on messirežiim sisse lülitatud, kuvatakse avaekraanil .

- Puudutage .
- Puudutage .
- Libistage vasakule või paremale, kuni kuvatakse keskel.
- Puudutage .

Pärast messirežiimi väljalülitamist lülitub külmutusseade välja ja selle peab uuesti sisse lülitama.

Seadistuste tarneolekule lähtestamine

Kõik külmutusseadme seadistused lähtestatakse tarneolekule (seadistusi vt peatükist “Seadme kirjeldus”).

- Puudutage .
- Libistage vasakule või paremale, kuni kuvatakse keskel.
- Puudutage .

Kuvatakse .

- Puudutage *OK*.

Külmutusseade lülitub välja ja selle peab uuesti sisse lülitama.

Teave

Ekraanil kuvatakse seadme andmeid (mudelitähis ja seerianumber).

Hoidke seadme need andmed käepärast:

- külmutusseadme ühendamiseks WiFi-võrku (vt peatüki “Täiendavate seadistuste tegemine” jaotist “Miele@home”) (sõltuvalt mudelist),
- tõrkest teatamisel Miele klienditeenindusele (vt peatükki “Klienditeenindus”),
- teabepäringu tegemisel andmebaasist EPREL (vt peatükki “Klienditeenindus”).

Lõhnafiltri vahetusnäidik

Pärast lõhnafiltri (juurdeostetav tarvik) sisestamist peab esmalt lõhnafiltri vahetusnäidiku seadistusrežiimis aktiveerima.

Lõhnafiltri vahetusnäidik avaekraanil tuletab teile iga 6 kuu möödumisel meelde, et lõhnafiltrit on vaja puhastada (vt peatüki “Puhastamine ja hooldus” jaotist “Lõhnafiltri vahetamine”).

Puhastusrežiim

Puhastusrežiim hõlbustab jahutustsooni puhastamist (vt peatükki “Puhastamine ja hooldus”). Sisevalgustus jääb sisselülitatuks, kuigi jahutustsoon on välja lülitatud. Helilised ja visuaalsed signaalid on samuti välja lülitatud.

Sisselülitatud puhastusrežiimi kuvatakse avaekraanil.

Pärast puhastamist peab puhastusrežiimi välja lülitama. Kui seadme uks on kauem kui 10 minutit suletud, lülitub puhastusrežiim automaatselt välja.

Külmutusseadme sisemuses olevat tüübisilti ei tohi eemaldada. Tüübisilti läheb vaja tõrke korral.

Jälgige, et elektroonilistele komponentidele või valgustusele ei satuks vett.

⚠ Sissetungiv niiskus põhjustab kahjustuste ohtu.
Aurupuhasti aur võib kahjustada plaste ja elektrikomponente.
Ärge kasutage külmutusseadme puhastamiseks aurupuhastit.

Sulatamine

Jahutustsoon ja PerfectFresh Active'i tsoon

Jahutustsoonis ja PerfectFresh Active'i tsoonis toimub automaatne sulatus.

Külmutustsoon

Külmutusseade on varustatud NoFrosti süsteemiga, tänu millele sulab külmutustsoon automaatselt.

Juhised puhastusvahendi kohta

Kasutage külmutusseadme sisemuses vaid toiduainetele ohutuid puhastus- ja hooldusvahendeid.

Kahjustuste vältimiseks **ärge** kasutage ühelgi pealispinnal puhastamiseks

- soodat, ammoniaaki, hapet või kloriidi sisaldavaid puhastusvahendeid,
- katlakivi lahustavaid puhastusvahendeid,
- abrasiivseid puhastusvahendeid (nt küürimispulbrit, puhastuspastat, -kivi),
- lahustit sisaldavaid puhastusvahendeid,
- roostevaba terase puhastusvahendeid,
- nõudepesumasina puhastusvahendeid,
- küpsetusahju aerosoolpuhasteid,
- klaaskeraamiliste pliidiplaatide puhastusvahendeid (v.a klaasist esipaneeli puhastamiseks),
- klaasipuhastusvahendit (v.a klaasist esipaneeli puhastamiseks: väikeses koguses alkoholi sisaldav klaasipuhastusvahend, mis ei sisalda lisandeid, nt tsitrust või muud sarnast),
- karedaid küürimissvamme ja -harju (nt keedupottide küürimissvamme),
- mustuse eemaldamise kustutuskumme,
- teravaid metallkaabitsaid.

Soovitame kasutada puhastamiseks puhast niisket lappi, leiget vett ja veidike nõudepesuvahendit.

Külmutusseadme ettevalmistamine puhastamiseks

Ainult jahutussooni puhastamine:

Lülitage puhastusrežiim sisse. Jahutustsooni jahutus on seejuures välja lülitatud, sisevalgustus jääb sisselülitatuks.

- Puudutage ⚙.
- Libistage vasakule või paremale, kuni kuvatakse keskel.
- Puudutage .
- Seadistustasandilt lahkumiseks puudutage ⮌.

Avakuval on näha sisselülitatud puhastusrežiimi .

- Võtke toiduained jahutustsoonist välja ja pange jahedasse kohta hoiule.
- Võtke tarvikud, mida saab välja võtta, puhastamiseks välja (vt jaotist Tarvikute väljavõtmine, lahtivõtmine ja puhastamine).

Külmutustsooni / kogu külmutusseadme puhastamine:

- Lülitage külmutusseade välja.

Ekraanil kuvatakse ⏻ ja jahutus on välja lülitatud.

- Võtke toiduained külmutustsoonist / külmutusseadmest välja ja pange jahedasse kohta hoiule.
- Võtke tarvikud, mida saab välja võtta, puhastamiseks välja (vt jaotist Tarvikute väljavõtmine, lahtivõtmine ja puhastamine).

Sisemuse puhastamine

Puhastage külmutusseadet regulaarselt, kuid vähemalt üks kord kuus.

Kui mustus jääb pinnale kauemaks, võib olla seda hiljem võimatu eemaldada.
Pealispinnad võivad värvi muuta või muutuda.
Soovitame mustuse kohe eemaldada.

- Puhastage **siseruumi** niiske lapi, leige vee ja vähese nõudepesuvahendiga.
- Pühkige pärast puhastamist puhta veega üle ja kuivatage seejärel pehme puhastuslapiga.
- Puhastage sulatusvee renni ja äravooluava aeg-ajalt pulgakese või muu sarnase esemega.
- Selleks et külmutusseadet piisavalt õhutada ja ebameeldiva lõhna teket vältida, jätke külmutusseade mõneks ajaks avatuks.

Tarvikute pesemine käsitsi või nõudepesumasinas

Järgmisi osi tohib puhastada vaid **käsitsi**:

- roostevabast terasest katted või liistud,
- peenhäälestusega alus,
- trükiga riiul,
- muudetav pudeliriiul,
- pudeliriiuliga eraldusplaat,
- kõik sahtlid ja sahtlikaaned (sõltuvalt mudelist),
- sorteerimiskast.

Järgmiseid osi **võib pesta nõudepesumasinas**:

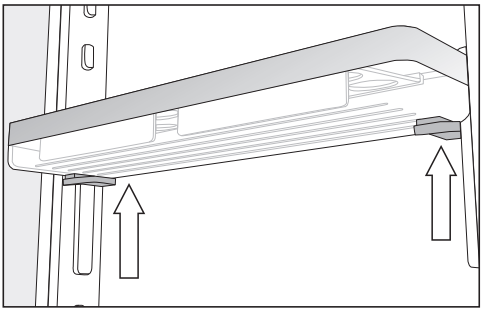
⚠ Kahjustusoht nõudepesumasina liiga kõrge temperatuuri tõttu.
Külmutusseadme osad võivad nõudepesumasinas kõrgemal kui 55 °C pesemisel kasutuskõlbmatuks muutuda, nt muutub nende kuju.
Masinpestavate osade puhul valige üksnes kuni 55 °C nõudepesuprogramm.

Kokkupuutel looduslike värvainetega, näiteks porgandi, tomati ja ketšupiga võivad plastosad nõudepesumasinas värvi muuta. Värvimuutus ei mõjuta osade tugevust.

- pudelihoidik, munarest, jääkuubikualus,
- seadme ukses alused ja pudelialused (ilma roostevabast terasest katteta),
- riiulid (ilma liistudeta ja trükita),
- niisuti veepaagi kaks osa,
- jagatud riiuli adapterid,
- Klaasplaadid (ilma kaitseliistudeta),
- lõhnafiltri hoidik (saadaval juurdeostetava tarvikuna).

Tarvikute väljavõtmine ja lahtivõtmine puhastamiseks

Peenhäälestusega aluse eemaldamine



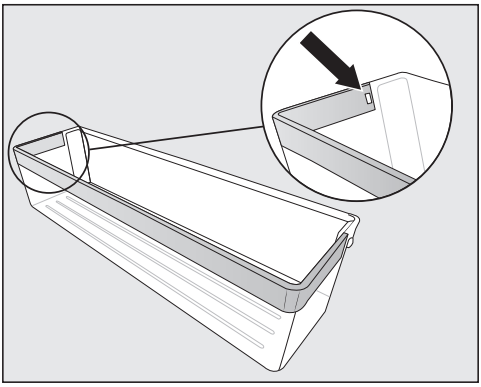
- Võtke alusest mõlema käega kinni, vajutage mõlemal pool aluse all olevaid halle nuppe ja lükake alus suunaga üles juhtliistudest välja.
- Võtke juhtliistud sälkudest välja.
- Pange juhtliist pärast puhastamist soovitud asukohta ja asetage teine juhtliist paralleelselt esimese liistuga vastasküljele.
- Lükake alus ülalt tagasi juhtliistudele.

Aluse / pudelialuse lahtivõtmine

Enne nõudepesumasinas puhastamist eemaldage aluse / pudelialuse roostevabast terasest katted.

Roostevabast terasest katte eemaldamiseks toimige järgmiselt:

- Asetage alus / pudelialus tööpinnale.



- Suruge eend süvendist välja. Nüüd eraldub kogu roostevabast terasest kate aluselt.
- Kinnitage roostevabast terasest kate pärast puhastamist vastupidises järjekorras alusele tagasi.

Riiuli / valgustusega riiuli osadeks võtmine

⚠ Vale puhastamine võib põhjustada kahjustusi.

LED-valgustusega roostevabast terasest liist saab puhastamiseks vette asetamisel kahjustada.

Puhastage LED-valgustusega roostevabast terasest liistu niiske lapiga.

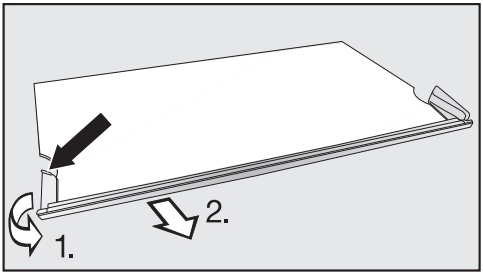
Enne nõudepesumasinas puhastamist eemaldage riiuli roostevabast terasest liist või LED-valgustusega roostevabast terasest liist.

- Asetage riiul ülemise poolega allpool tööpinnale pehmele alusele (nt köögirätikule).

⚠ Valesti kasutamine võib põhjustada kahjustusohtu.

LED-valgustusega roostevabast terasest liistu eemaldamisel võivad metallkontaktid kahjustada saada.

Need vasakus eesmises nurgas asuvad kontaktid varustavad LED-valgustust elektriga. Vabastage alati esimesena see külg, kus ei ole kontakte.



- Võtke kinni roostevabast terasest liistu vasakust küljest plastraami kõige tagumisest punktist.

1. Tõmmake plastraam riiulilt ära ja
2. tõmmake samal ajal liist ära. Nüüd tuleb ka vastaskülg lahti.

- Kinnitage roostevabast terasest liist pärast puhastamist vastupidises järjekorras tagasi riiulile.

Jagatud riiuli osadeks võtmine

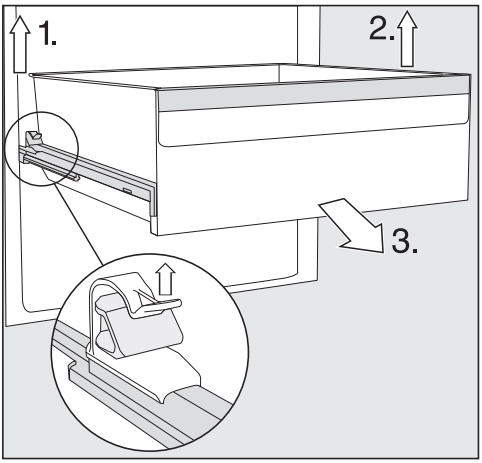
Enne riiuli puhastamist eemaldage iluliist. Toimige seejuures järgmiselt:

- Asetage riiul tööpinnale pehmele alusele (nt köögirätikule).
- Alustades ühelt küljelt, tõmmake iluliist ära.
- Tõmmake mõlemad adapterid vasakult ja paremalt tugipinnalt maha.
- Pärast puhastamist pange mõlemad adapterid soovitud kõrgusel vasakule ja paremale tugipindadele.
- Pange iluliist tagasi riiulile.

Jahutustsooni sahtlite eemaldamine

- Tõmmake sahtel kuni tõkiseni välja.

Sahtel on tagantpoolt lukustatud klambritega. Enne väljavõtmist tuleb selle lukustus vabastada.



- 1. Tõstke vasakpoolne klamber üles ja tõmmake samaaegselt sahtel suunaga ette lukustusest välja.
- 2. Tehke sama toiming ka vastasküljel.

Sahtel pole enam fikseeritud.

- 3. Nüüd tõmmake sahtel tugevalt ette välja.

Seejärel lükake teleskoopsiinid kahjustuste vältimiseks uuesti sisse.

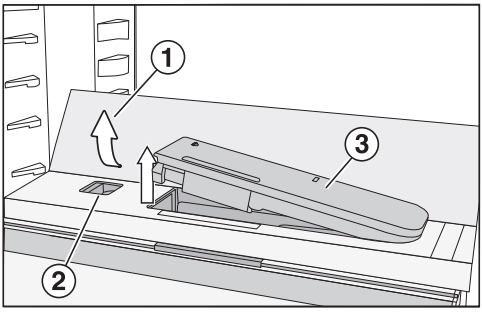
⚠ Vale puhastamine võib põhjustada kahjustusi.
Teleskoopsiinid sisaldavad erimääret, mille võite puhastamisel kogemata välja pesta ja seeläbi teleskoopsiine kahjustada.
Puhastage teleskoopsiine niiske lapiga.

Sahtlite kohaleasetamine

- Asetage sahtel täielikult sisselükatud siinidele.
- Lükake sahtel tugevalt külmutusseadmesse, kuni see kuuldavalt fikseerub.

Niisuti veepaagi eemaldamine ja koostvõtmine

⚠ Oht tervisele bakteritega saastunud vee tõttu.
Vesi, mis seisab pikemat aega veepaagis, võib saastuda ja tervist ohustada.
Kui külmutusseade, jahutustsoon või nebulisaator on olnud kauem kui 2 päeva välja lülitatud, puhastage veepaak ja täitke see värske joogiveega.
Kui puhkuserežiim on olnud kauem kui 2 nädalat sisse lülitatud, puhastage veepaak ja täitke see värske joogiveega.



- Vajutage klaasaluse ① tagumistele, äärmistele nurkadele.

Klaasalus hüppab ees üles.

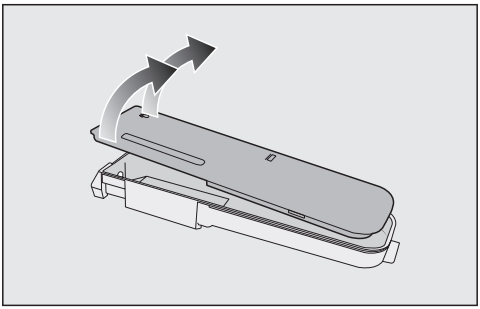
- Tõstke klaasalus üles ja keerake taha.

Klaasalus seisab püsti.

- Vajutage kelk ② vasakule.

Veepaak ③ hüppab süvendist välja.

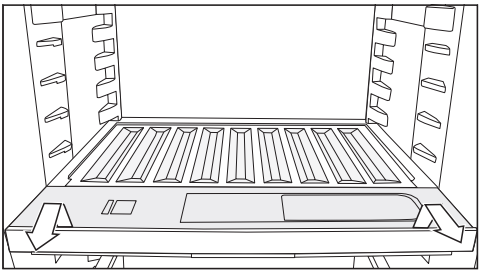
- Eemaldage veepaak.



- Võtke veepaak kaheks osaks lahti ja puhastage osi käsitsi või nõudepesumasinas.
- Asetage veepaak sisse tagasi.
- Pöörake klaasalus ① alla.

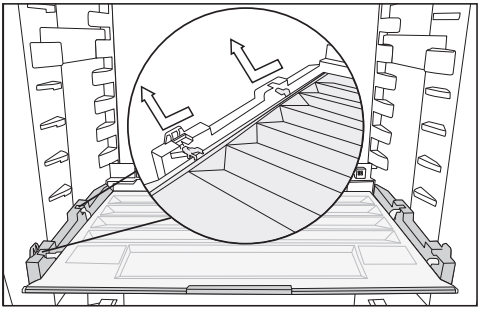
Pudeliriiuliga eraldusplaadi eemaldamine

- Eemaldage eesmine ja tagumine klaasalus eraldusplaadilt.



- Tõstke pudeliriiulit eest ja tõmmake välja.
- Pärast puhastamist lükake pudeliriiul kuni piirajani sisse ja vajutage pudeliriiul alla.
- Asetage klaasalused tagasi eraldusplaadile.

Sahtlikaane eemaldamine



- Tõstke kaant eest ja tõmmake välja.
- Pärast puhastamist lükake sahtlikaas tagasi sisse.

Külmutustsooni sahtlite ja klaasriiulite eemaldamine

- Tõmmake sahtel välja ja tõstke seda seejuures veidi üles.
- Tõmmake klaasriiul välja ja tõstke seda seejuures veidi üles.

Klaasriiulite ja sahtlite paigaldamine külmutustsooni

- Pange klaasplaat viltuselt juhtsiinidele.
- Lükake klaasplaat sisse ja langetage seda samal ajal.
- Pange sahtel viltuselt juhtsiinidele.
- Lükake sahtel sisse ja langetage seda samal ajal.

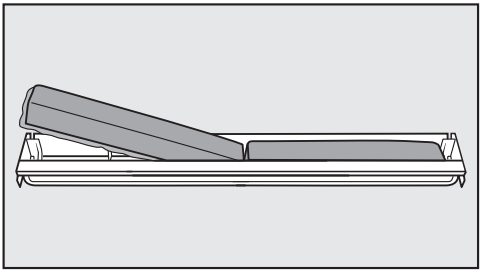
Lõhnafiltri vahetamine (juurdeostetav tarvik)

Vahetage hoidikus lõhnafiltrit umbes iga 6 kuu järel.

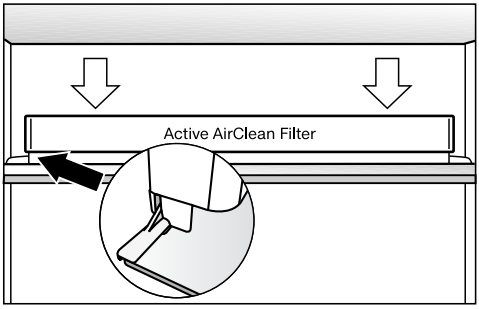
Sümbol avaekraanil tuletab teile meelde, et lõhnafiltrit on vaja vahetada.

Vahetusfiltreid KKF-RF saate osta Miele klienditeenindusest, edasimüüjalt või Miele veebilehelt.

- Tõmmake lõhnafiltri hoidik suunaga üles riiulilt ära.



- Eemaldage mõlemad lõhnafiltrid ja pange uued filtrid, ümbritsev äär suunaga alla, hoidikusse.



- Pange kinnitus riiuli tagumise kaitseliistu keskele nii, et see fikseeruks seal.
- Filtrivahetuse kinnitamiseks puudutage ekraanil sümbolit ⊛.

Lõhnafiltrite vahetusnäidik kustub ja ajaloendur lähtestatakse.

Sümbol ⊛ kustub avaekraanilt.

Seadme esikülje ja küljeseinte puhastamine

Kui mustus jääb pinnale kauemaks, võib seda hiljem olla võimatu eemaldada. Pealispinnad võivad värvi muuta või muutuda.

Soovitatav on mustus seadme esiküljelt ja küljeseintelt kohe eemaldada.

Kõik pinnad on kriimustustundlikud ja võivad ebasobivate puhastusvahenditega kokku puutudes värvi muuta või muutuda.

Lugege selle peatüki alguses lõigus “Juhised puhastusvahendi kohta” olevat teavet.

- Puhastage pindu puhta niiske lapi, nõudepesuvahendi ja sooja veega. Puhastamiseks võite kasutada ka puhast niisket mikrokiudlappi, aga puhastusvahendita.
- Pühkige pind pärast puhastamist puhta veega üle ja kuivatage seejärel pehme lapiga.

CleanSteeli (edt/cs) seadme esikülg

⚠ Vale puhastamine võib põhjustada kahjustusi.

Pinnakate saab kahjustada.

Ärge töödelge seda pinda **roostevaba terase puhastusvahendiga**.

Seadme esipaneel on kaetud kvaliteetse pinnakattega. See kaitseb mustuse eest ja hõlbustab puhastamist.

Uksetihendi puhastamine

⚠ Vale puhastamine võib põhjustada kahjustusi.

Uksetihendi töötlemisel õlide või määretega võib uksetihend hapraks muutuda.

Ärge töödelge uksetihendit õli ega määretega.

- Puhastage uksetihendit regulaarselt puhta veega ja kuivatage seejärel põhjalikult lapiga.

Ventilatsiooniavade puhastamine

- Puhastage ventilatsiooniavasid regulaarselt tolmuharja või tolmuimejaga (kasutage selleks nt Miele tolmuimeja imemisharja).

Pärast puhastamist

- Asetage kõik osad külmutusseadmesse.
- Vajaduse korral lülitage külmutusseade jälle sisse.
- Vajaduse korral lülitage jahutustsooni puhastusrežiim jälle välja.
- Lülitage funktsioon SuperFrost mõneks ajaks sisse, et külmutustsoon kiiresti külmaks läheks.
- Lülitage funktsioon SuperCool mõneks ajaks sisse, et jahutustsoon kiiresti külmaks läheks.
- Asetage toiduained jahutustsooni.
- Niipea kui külmutustsoonis on temperatuur piisavalt madal, lükake külmutussahtlid koos külmutatava toiduainega külmutustsooni.
- Lülitage funktsioon SuperCool välja, kui toiduained või joogid on juba piisavalt jahtunud.
- Kui on saavutatud püsiv vähemalt – 18 °C külmutustemperatuur, lülitage funktsioon SuperFrost välja.
- Sulgege seadme uksed.

Enamiku tõrkeid ja vigu saate ise kõrvaldada. Paljudel juhtudel hoiate sellega kokku nii aega kui ka raha, kuna te ei pea klienditeenindusega ühendust võtma.

Aadressilt www.miele.ee/support/customer-assistance leiate lisateavet, kuidas tõrkeid ise kõrvaldada.

Võimaluse korral ärge avage külmikut kuni tõrke kõrvaldamiseni, et hoida külmakadu võimalikult väiksena.

Üldised probleemid külmutusseadmel

Probleem	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Külmutusseade ei jahuta.	Külmutusseade pole sisse lülitatud. ■ Lülitage külmutusseade sisse.
	Toitepistik pole korralikult pistikupesas või seadme pistik ei ole korralikult seadme pistikupesas. ■ Ühendage toitepistik pistikupessa ja seadme pistik seadme pistikupessa.
	Maja elektrisüsteemi kaitse aktiveerus. Külmutusseade, maja elektrisüsteem või mõni teine seade võib rikkis olla. ■ Võtke ühendust elektriku või klienditeenindusega.
Kompressor töötab pidevalt.	See ei ole viga. Energia säästmiseks lülitub kompressor madala külmatarbe juures madalale kiirusele. Seeläbi pikeneb kompressori tööaeg.
Kompressor lülitub üha sagedamini ja kauemaks sisse, mistõttu on külmutusseadmes liiga madal temperatuur.	Seadme uksi avati sagedasti. Või seadmesse paigutati suures koguses toiduaineid. ■ Avage uksi vaid vajaduse korral ja võimalikult lühikeseks ajaks.
	Seadme uksed ei sulgu täielikult. Temperatuur külmutusseadmes langeb. ■ Kontrollige seadme uste paigaldust ja vajaduse korral reguleerige uksi šarniirides olevate kruvide abil.
	Seadme uksed ei ole õigesti suletud. Kui moodustunud on paksem jääkiht, väheneb jahutusvõimsus ja suureneb energiatarbimine. ■ Sulgege seadme uksed alati täielikult.

Probleemide kõrvaldamine

Probleem	Põhjus ja selle kõrvaldamine
	■ Vajaduse korral sulatage ja puhastage külmutusseade.
	Ümbritsev temperatuur on liiga kõrge. Mida kõrgem on ümbritsev temperatuur, seda kauem töötab kompressor. ■ Järgige peatüki “Paigaldamine” jaotises “Paigaldus-koht” olevaid juhiseid.
	Õhutusavad on kaetud või tolmused. ■ Ärge katke õhutusavasid kinni. ■ Puhastage õhutusavasid regulaarselt tolmust.
	Integreeritavate seadmete korral: külmutusseade ei ole paigaldusnišši õigesti paigaldatud. ■ Paigaldage külmutusseade vastavalt paigaldusjuhendi juhistele.
Külmutusseadme temperatuur on liiga madal.	Külmutusseadme temperatuur on liiga madalaks reguleeritud. ■ Korrigeerige temperatuuriseadistust.
	Korraga külmutati suurem hulk toiduaineid. ■ Järgige peatükis “Kasutamine” jaotises “Värskete toiduainete külmutamine ja säilitamine” toodud juhiseid.
	Funktsioon SuperCool ❄ on endiselt sisse lülitatud. ■ Energia säästmiseks lülitage funktsioon SuperCool ❄ ise varem välja.
	Funktsioon SuperFrost ❄ on endiselt sisse lülitatud. ■ Energia säästmiseks lülitage funktsioon SuperFrost ❄ ise varem välja.

Probleem	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Külmutusseadmes olev temperatuur on liiga kõrge. Võimalik, et külmutatud toiduained (sõltuvalt mudelist) sulavad üles.	See ei ole viga. Seadistatud temperatuur on liiga kõrge. ■ Korrigeerige temperatuuriseadistust. ■ Kontrollige temperatuuri 24 tunni pärast veel kord.
	Külmutusseade on paigaldatud nõutavast madalama temperatuuriga ruumi. Kui ümbritsev temperatuur on liiga madal, käivitub kompressor harvemini. Temperatuur külmutusseadmes tõuseb. ■ Järgige peatüki “Paigaldamine” jaotises “Paigalduskoht” olevaid juhiseid. ■ Tõstke ümbritsevat temperatuuri.
Külmutusseade on jääs või külmutusseadme sisemuses koguneb kondensaat. Võimalik, et seadme uks ei sulgu korralikult.	Uksetihend on soonest välja libisenud. ■ Kontrollige, kas uksetihend on soones.
	Uksetihend on kahjustunud. ■ Kontrollige, ega uksetihend ei ole kahjustunud.
Uksetihend on kahjustunud või tuleb välja vahetada.	Uksetihend on vahetatav tööriistu kasutamata. ■ Vahetage uksetihend. Seda saab osta edasimüüjalt või klienditeenindusest.
Seadistus ◊◊◊ niiskes sahtlis ei mõju toiduainetele hästi.	Niiskes sahtlis on liiga palju kondensvett. ■ Eemaldage kondensvesi lapiga. ■ Asetage sahtlisse rest või muu sarnane vahend, et liigne niiskus saaks eralduda. ■ Avage sahtlikaas, valides asendi “väike õhuniiskus ◊”. ■ Lülitage nebulisaator (niisuti) ⛉ (sõltub mudelist) välja.
Külmutatavad toiduained on kinni külmunud.	Toiduainete pakend ei olnud enne külmutamist kuiv. ■ Vabastage külmutatud toiduained tõmbiotsalise eseme, nt lusikavarre abil.

Probleemide kõrvaldamine

Probleem	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Hoiatusheli ei kõla, kuigi seadme uks on pikemat aega lahti.	See pole viga. Hoiatusheli on seadistusrežiimis välja lülitatud. Kui soovite helilise märguande taas sisse lülitada: ■ Puudutage sümbolit ⚙. ■ Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse sümbolit 🔇. ■ Puudutage sümbolit 🔇. ■ Valige soovitud helitugevus, libistades jaotusribal paremale. ■ Kinnitage soovitud seadistus, puudutades jaotusriba. Sisselülitatud hoiatus- ja helisignaalide korral kuvatakse sümbol 🔊 oranžina.

Ekraaniteated

Teade	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Avakuval põleb sümbol ▮, külmutusseade ei jahuta, kuid külmutusseadme juhtelemendid ja sisevalgustus töötavad.	Messilülitus on sisse lülitatud. ■ Puudutage sümbolit ⏻. ■ Puudutage sümbolit ⚙. ■ Libistage vasakule või paremale, kuni keskel kuvatakse sümbolit ▮. ■ Puudutage sümbolit ▮. Pärast messilülituse ▮ väljalülitamist lülitub külmutusseade välja ja selle peab uuesti sisse lülitama.
Ekraanil põleb 🖐 ja külmutusseadme juhtelemente ei saa kasutada.	Puhastusfunktsioon on veel sisse lülitatud. ■ Lülitage puhastusrežiim jälle välja, puudutadess avaekraanil 🖐. ■ Puudutage uuesti 🖐. Kui puhastusrežiim on välja lülitatud, põleb sümbolis 🖐 valge tuli. Külmutusseade hakkab taas jahutama.

Teade	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Ekraanil ei kuvata midagi. See on tume.	Sabatirežiim on sisse lülitatud. Sisevalgustus jääb väljalülitatuks ja külmutusseade jahutab. ■ Puudutage tumedat ekraani. Ekraanil kuvatakse sümbol . ■ Puudutage sümbolit . Sümbolis süttib oranž tuli. ■ Puudutage uuesti sümbolit . Kui sabatirežiim on välja lülitatud, põleb sümbolis valge tuli.
Ekraanil põleb sümbol ja külmutusseadme juhtelemente ei saa kasutada.	Lukustusfunktsioon on sisse lülitatud. ■ Lülitage külmutusseadme lukustus lühiajaliselt või lukustusfunktsioon täielikult välja.
Avaekraanil põleb sümbol , lisaks kõlab helisignaal.	Lõhnafiltri vahetusnäidik tuletab teile meelde, et lõhnafiltrit on vaja vahetada. ■ Vahetage hoidikus lõhnafilter välja (vt peatüki “Puhastamine ja hooldus” jaotist “Lõhnafiltri vahetamine (juurdeostetav tarvik)”) ja kinnitage lõhnafiltri vahetamine, puudutades ekraanil sümbolit . Sümbol kustub avaekraanilt.
Jahutustsooni ja/või külmutustsooni temperaturinäidikul põleb kollane sümbol , lisaks kõlab hoiatusheli ja sisevalgustus pulseerib.	Uksealarm aktiveerus. ■ Puudutage mitu sekundit ekraanil olevat sümbolit . Hoiatusheli lakkab, sümbol kustub ja sisevalgustus põleb taas pidevalt. ■ Sulgege vastav seadme uks.

Probleemide kõrvaldamine

Teade	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Külmutustsooni temperatuurinäidikul süttib punane sümbol ja lisaks kõlab hoiatusheli.	Aktiveeriti temperatuurialarm, külmutustsoon on sõltuvalt seadistatud temperatuurist liiga soe. Selle põhjused võivad olla näiteks järgmised. – Seadme ust on sageli avatud. – Külmutatud on suur kogus toiduaineid, ilma et oleks kasutatud funktsiooni SuperFrost. – Oli pikem voolukatkestus. – külmutusseade on rikkis. ■ Puudutage sümbolit . Hoiatusteade kinnitati: sümbol kustub ja hoiatusheli lakkab. Ekraanil kuvatakse umbes 1 minuti jooksul vilkuvana kõige kõrgemat temperatuuri, mis seni külmutustsoonis oli. Seejärel lülitub temperatuurinäidik külmutustsooni praegusele temperatuurile. Vilkuvalt temperatuurinäidikult saab varem lahkuda järgmiselt. ■ Puudutage külmutustsooni temperatuurinäidikut. Kuvatav kõige soojem temperatuur kustutatakse. Seejärel kuvatakse temperatuurinäidikul jälle tegelik sellel hetkel külmutustsoonis valitsev temperatuur. ■ Kõrvaldage alarmiseisund. ■ Sõltuvalt temperatuurist kontrollige, ega toiduained pole hakanud sulama või pole täiesti üles sulanud. Kui see on nii, töödelge toiduaineid (keetke või praadige), enne kui neid uuesti külmutate.

Teade	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Ekraanil süttib punane sümbol ⚠ ja lisaks kõlab hoiatusheli.	Kuvatakse voolukatkestust: külmutustsooni temperatuur oli viimastel päevadel või tundidel voolukatkestuse või toitekatkestuse tõttu ajutiselt liiga kõrge. ■ Puudutage sümbolit ⚠. Veateade kinnitati: sümbol ⚠ kustub ja hoiatusheli lakkab. Külmutustsooni temperatuurinäidikul kuvatakse umbes 1 minuti jooksul vilkuvana kõige kõrgemat temperatuuri, mis seni külmutustsoonis oli. Seejärel lülitub temperatuurinäidik külmutustsooni praegusele temperatuurile. Vilkuvalt temperatuurinäidikult saab varem lahkuda järgmiselt. ■ Puudutage külmutustsooni temperatuurinäidikut. Kuvatav kõige soojem temperatuur kustutatakse. Seejärel kuvatakse temperatuurinäidikul jälle tegelik sellel hetkel külmutustsoonis valitsev temperatuur. Külmutusseade töötab siis viimase temperatuuriseadistusega edasi. ■ Kõrvaldage alarmiseisund. ■ Kontrollige, ega toiduained pole hakanud sulama või pole täiesti üles sulanud. Kui see on nii, töödelge toiduaineid (keetke või praadige), enne kui neid uuesti külmutate.
Ekraanil põleb punane sümbol ⚠ ja ilmub veakood F koos numbritega. Lisaks kõlab hoiatussignaal.	Tekkinud on tõrge. ■ Lülitage hoiatusheli välja, puudutades ekraanil sümbolit 🔇. ■ Helistage klienditeenindusse. Tõrkest teatamiseks vajate lisaks kuvatavale veakoodile ka oma külmutusseadme mudelitähist ja tootmisnumbrit. Seda teavet saate ekraanilt vaadata järgmiselt. ■ Selleks puudutage ekraanil sümbolit ℹ. Ekraanil kuvatakse vajalikud seadmeandmed. Pärast sümboli ✓ kinnitamist sulgub infokuva ja teile kuvatakse taas veakoodi. Saate külmutusseadme otse veanäidikult välja lülitada.

Probleemide kõrvaldamine

Probleemid niisutiga

Probleem	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Niisuti ei lisa PerfectFresh Active'i tsoonis toiduainetele udu	Niisuti ei ole sisse lülitatud. ■ Puudutage seadistusrežiimis ⚙ sümbolit ⏻.
	Sahtlikaas on ette tõmmatud ja seega seadistusel “madal õhuniiskus 💧”. ■ Lükake sahtlikaas taha nii, et valitud oleks seadustus “kõrge õhuniiskus 💧💧💧”.
	Veepaagis ei ole piisavalt vett. ■ Täitke veepaak.
	Veepaak ei ole korralikult fikseerunud. ■ Lükake veepaak sisse, nii et see fikseeruks õigesti.
	Niisuti ees on mustus. ■ Puhastage niisuti ja veepaak.

Sisevalgustus

⚠ Lahtised elektrit juhtivad osad võivad põhjustada elektrilöögi ohtu.
Valgustikatte eemaldamisel võite kokku puutuda elektrit juhtivate osadega.
Ärge eemaldage valgustikatet. LED-valgusteid tohib lasta remontida ja vahetada eranditult vaid klienditeenindusel.

⚠ LED-valgustusest tingitud vigastuste oht.
Valgusti vastab riskiklassile RG 2. Kui kate on katki, võivad silmad viga saada.
Katkise lambikatte korral ei tohi vaadata läbi optiliste instrumentide (luup vms) vahetust lähedusest otse valgustisse.

Probleem	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Sisevalgustus ei tööta.	Külmutusseade pole sisse lülitatud. ■ Lülitage külmutusseade sisse.
	Sabatirežiim on sisse lülitatud: ekraan on tume ja külmutusseade jahutab. ■ Puudutage *OK*. Ekraanil kuvatakse . ■ Puudutage *OK*. Sisselülitatud sabatirežiimi korral kuvatakse ekraani ülemises nurgas punkti •. ■ Puudutage *OK*. Väljalülitatud sabatirežiimi funktsiooni korral kustub punkt ekraani ülemises nurgas.
	Sisevalgustus lülitub avatud ukse korral u 15 minuti möödumisel ülekuumenemise tõttu automaatselt välja. Kui põhjus ei ole selles, on tegemist rikkega. ■ Võtke ühendust klienditeenindusega.
Ühe riiuli LED-valgustus ei toimi.	Riiul ei ole õigesti hoidikus. ■ Kontrollige riiuli õiget asendit hoidikutes: riiulil on vasakus eesmises nurgas metallkontaktid, mille kaudu LED-valgustus saab toidet. ■ Lükake riiul sisse, nii et see kuuldavalt fikseeruks.
	Roostevabast terasest liistul olev LED-valgustus on rikkis. ■ Vahetage LED-valgustusega roostevabast terasest liist välja. Seda saab osta klienditeenindusest.

Probleemide kõrvaldamine

Probleem	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Ühegi riiuli LED-valgustus ei toimi.	Ühe riiuli LED-valgustuse või kontaktiavade kaudu on vasakpoolsesse hoidikusse sattunud vedelikku. Turvaväljalülitus lülitab kõigi riiulite LED-valgustuse välja. ■ Pühkige LED-valgustusega roostevabast terasest liistu niiske lapiga, kuivatage või laske külmutusseadmest väljaspool kuivada. ■ Jälgige, et kontaktid oleksid puhtad ja kuivad, enne kui valgustusega riiulid kohale lükkate. ■ Lükake riiul sisse, nii et see kuuldavalt fikseeruks. ■ Sulgege seadme uks. Pärast ukse avamist toimib valgustus taas.
	Kui põhjus on muus, on tegemist rikkega. ■ Võtke ühendust klienditeenindusega.
Sisevalgustus pulseerib.	See ei ole viga. Uksealarm aktiveerus.

Müra põhjused

Külmutusseade põhjustab kasutamise ajal erinevat töömüra.
Väikese jahutusvõimsuse korral töötab külmutusseade energiat säästvalt, ent kauem. Helitugevus on madalam.
Tugeva jahutusvõimsuse korral jahutatakse toiduaineid kiiremini.
Helitugevus on kõrgem.

Normaalne müra	Mis põhjustab müra?
Susin, sisin	Külmaainet pritsitakse jahutuskontuuri.
Mulksumine, korin, pladin	Külmaaine voolab torudes.
Mürin	Külmutusseade jahutab.
Klõpsumine	Termostaat lülitab kompressori sisse või välja.
Surin, kohin	Ventilaator töötab. Automaatne ukseavaja (olenevalt mudelist) avab või sulgeb seadme ust.
Nagin	Materjal külmutusseadmes paisub.
Lõgin	Ventiilid või klapid on aktiivsed.
Sumin (veepaagiga külmutusseadmed)	Vesi pumbatakse veepaagist välja.
Lurin (ukseamortisaatoriga külmutusseadmed)	Ukseamortisaatoriga seadme uks avatakse või suletakse.
Arvestage, et kompressori- ja voolumüra jahutuskontuuris on vältimatu.	

Müra	Põhjus ja selle kõrvaldamine
Vibreerimine, kolin, klirin	Külmutusseade ei seisa tasaselt. Joondage külmutusseade vesiloodi abil. Kasutage selleks külmutusseadme all olevaid reguleeritavaid jalgu (sõltuvalt mudelist). **Integreeritavate seadmete korral**: alates 140 cm paigaldusnišist: lükake kaasasolevad stabiliseerimissiinid seadme põhja alumisele küljele.
	Külmutusseade puutub kokku teiste seadmete või mööbliesemetega. Lükake külmutusseade eemale.
	Külmutussahtlid, korvid või riiulid logisevad või kiiluvad kinni. Kontrollige väljavõetavaid osi ja vajaduse korral asetage osad uuesti sisse.
	Pudelid või nõud puutuvad üksteise vastu. Nihutage pudelid või nõud üksteisest veidi eemale.
	Transportimiseks kasutatav juhtmehoidik (sõltuvalt mudelist) ripub veel seadme tagaseinal. Eemaldage transportimiseks kasutatav juhtmehoidik.

Aadressilt www.miele.com/service leiate teavet tõrgete ise kõrvaldamise ja Miele varuosade kohta.

Kontakt tõrgete korral

Tõrgete korral, mida te ise ei saa kõrvaldada, teavitage nt Miele müügiesindajat või Miele klienditeenindust.

Miele klienditeeninduse saate tellida veebis aadressil www.miele.com/service.

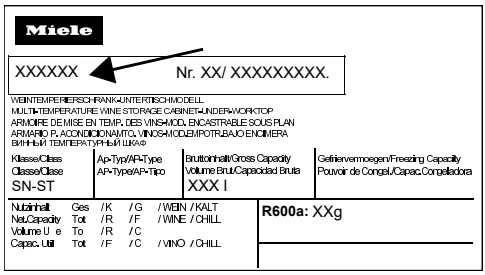
Miele klienditeeninduse kontaktandmed leiate selle dokumendi lõpust.

Klienditeenindus vajab mudelitähist ja seerianumbrit (Fabr. / SN / Nr.). Mõlemad andmed leiate külmutusseadme sees olevalt tüübisildilt või sõltuvalt mudelist seadistusrežiimis info ℹ alt.

Andmebaas EPREL

Alates 1. märtsist 2021 on teave energiamärgise ja ökodisaini nõuete kohta saadaval energiamärgisega toodete Euroopa andmebaasis (EPREL). Toodete andmebaasi leiate lingilt https://eprel.ec.europa.eu/. Siin tuleb sisestada mudelitähis.

Mudelitähise leiate külmutusseadme sees olevalt tüübisildilt või sõltuvalt mudelist seadistusrežiimis info ℹ alt.



Garantii

Garantiiaeg on 2 aastat.

Lisateavet leiate kaasasolevast garantiitingimuste kirjeldusest.

Vastavusdeklaratsioon

Käesolevaga kinnitab Miele, et see külmiku ja sügavkülmiku kombinatsioon vastab direktiivile 2014/53/EL.

ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on saadaval ühel järgmistest internetiaadressidest:

- tooted, allalaadimine, aadressil www.miele.ee
- teenindus, teabenõue, kasutusjuhendid, aadressil www.miele.ee/majapidamine/teabenoue-385.htm, vajalik esitada toote nimetus või tootmisnumber

Sagedusriba	2,4000 GHz – 2,4835 GHz
Maksimaalne saatevõimsus	< 100 mW

Autoriõigused ja litsentsid

Kommunikatsioonimooduli käsitsemiseks ja juhtimiseks kasutab Miele isiklikku või kolmandate isikute tarkvara, mis ei kuulu avatud lähtekoodiga tarkvara litsentsitingimuse kohaldamisalasse. See tarkvara / need tarkvarakomponendid on kaitstud autoriõigusega. Järgida tuleb Miele ja kolmandate isikute autoriõigusi.

Peale selle sisaldab seadmesse integreeritud kommunikatsioonimoodul tarkvarakomponente, mis antakse edasi avatud lähtekoodiga tarkvara litsentsitingimustel. Sisalduvad avatud lähtekoodiga komponendid ja nendega seotud autoriõiguse alased märkused, vastavad kehtivad litsentsitingimuste koopiad, samuti vajaduse korral muu info saate avada seadmes lokaalselt IP alusel veebibrauseris (http[s]://<ip-aadress>/Licenses). Seal kirjeldatud avatud lähtekoodiga tarkvara litsentsitingimuste vastutus- ja garantiitingimused kehtivad üksnes asjaomaste õiguste omanike kohta.

Garantii

Miele Eesti tagab ostjale – lisaks tema seaduslikele garantiikohustusnõuetele müüja suhtes ning neid piiramata – nõude järgmisele garantiikohustusele uute seadmete osas:

I Garantii kestus ja algus

1. Garantii antakse järgmiseks ajaks:
   a) 24 kuud majapidamisseadmetele nende otstarbekohase kasutamise korral
   b) 12 kuud professionaalsetele seadmetele nende otstarbekohase kasutamise korral
2. Garantiiperiood algab seadme müügikviitungil olevast kuupäevast.

Garantiitoimingud ja garantiist tulenevad asendustarned ei pikenda garantiiaega.

II Garantii tingimused

1. Seade osteti volitatud edasimüüjalt või otse liikmesriigis, Šveitsis või Norras ning seda kasutatakse samuti nimetatud piirkonnas.
2. Klienditeeninduse tehniku nõudmisel esitatakse garantiitõend (müügikviitung või täidetud garantiikaart).

III Garantii sisu ja ulatus

1. Seadmel esinevad puudused kõrvaldatakse sobiva aja jooksul asjassepuutuvate osade tasuta remondi või asendamise teel. Selleks vajalikud kulud, nagu transpordi-, saatmis-, töö- ja varuosade kulud kannab Miele Eesti. Asendatud osad või seadmed antakse Miele Eesti omandusse.
2. Garantii ei hõlma selle alla mittekuuluvaid kahjunõudeid Miele Eesti vastu, välja arvatud juhul, kui Miele Eesti lepinguline volitatud klienditeenindus tegutseb ettekavatsetult või selgelt hooletult.
3. Garantii ei hõlma kulutarvikute ja lisatarvikute tarnet.

IV Garantii piirangud

Garantii ei hõlma puudusi või rikkeid, mis on põhjustatud järgmistel asjaoludel.

1. Puudulik ülesseadmine või paigaldamine, nt kehtivate ettevaatusabinõude või kirjalike kasutus-, paigaldus- ja montaažijuhiste mittejärgimine.
2. Mitteotstarbekohane kasutamine ja asjatundmatu kasutamine või koormamine, nt sobimatute pesu- või loputusvahendite või kemikaalide kasutamine.
3. Mõnes muus liikmesriigis, Šveitsis või Norras ostetud seadet ei ole erinevate tehniliste andmete tõttu võimalik kasutada või on seda võimalik kasutada ainult piirangutega.
4. Välismõjud, nt transpordikahjud, löögi või kukkumise tagajärjel tekkinud kahju, ilmastiku või muude loodusjõudude põhjustatud kahjud.
5. Remonttöid ja muudatusi on teinud isikud, keda ei ole Miele nendeks teenindustöödeks koolitanud ja volitanud.
6. Kasutatud on varuosi, mis ei ole Miele originaalvaruosad ega Miele lubatud tarvikud.
7. Klaasi purunemine või defektsed hõõglambid.
8. Voolu- ja pingekõikumised, mis jäävad väljapoole tootja lubatud vahemikku.
9. Kasutusjuhendis kirjeldatud hooldus- ja puhastustoimingute eiramine.

V Andmekaitse

Isikuandmeid kasutatakse ainult lepingupõhiseks menetluseks ning võimalikeks garantiitoiminguteks vastavalt andmekaitseseadusega sätestatud nõuetele.

Saksamaa - Miele & Cie. KG, Carl-Miele-Straße 29, 33332 Gütersloh

Miele

KFN 4898 ...

et-EE

M.-Nr. 12 165 270 / 02 / 002